

Gian. D. S.

L'ILLUSTRAZIONE

ITALIANA



RIVISTA SETTIMANALE

DEGLI

AVVENIMENTI E PERSONAGGI CONTEMPORANEI

SOPRA

la storia del giorno, la vita pubblica e sociale, scienze, belle arti,
geografia e viaggi, teatri, musica, mode, ecc.

DIRETTA DA

E. TREVES E ED. XIMENES

Anno XXII. - 2° semestre. - 1895.



MILANO

FRATELLI TREVES, EDITORI

INDICE DEGLI ARTICOLI DEL 2.° SEMESTRE 1895

CORRIERE (E. Tocco, V. Facci, E. Barbiere), in tutti i numeri.

INDICE DEGLI SCRITTI

PER NOME D'AUTORE.

ANNA (Gius. Cesare). A G. B. Sangiustini tenente nella
 l'istoria d'Alfama morto a Costi, poesia, 152.
 ALBERTI (Tito). Teste latine, note in versi, 92.
 ALVAREZ (Abdon). Le avventure di un monzese alla
 fine del secolo scorso, 75, 91.
 — Natale, 391.
 ANZOLI (Diego). Il cimitero di Santa Costanza dove
 sono sepolti i soldati morti il 19 settembre 1870, 180.
 BARBERIS (Raff.). Corriere di Venezia, 88, 70.
 — La sorella di Ernesto Renan, 218.
 — L'istituto dei Rinchiodi di Milano, 99.
 — Ruggiero Boschi, 253.
 — Storie e glorie di un cimitero, 279.
 — Andrea Verge, 339.
 BARRELLI (A.-G.). Con Garibaldi alle porte di Roma, 161.
 BELTRAMI (Lion). Un'associazione sulla Jungfrau, 166.
 BONAPARTE (R.). Enrico Giolitti, 67.
 — In attesa di un monumento, 116.
 BERNARDI (G.). Il monumento di Garibaldi a Milano, 276.
 — Sicilia, 284.
 BERNARDI (A.). Dal Rifugio Barattari al Rho alla
 Marmolada, 255.
 — La rivolta nell'India Portoghese, 307.
 — Per il Venezuela, 408.
 BERNARDI (Jacopo). Veli Polcchetto.
 CARLUCCI (Giacopo). Come si fece nel secolo ciò che ha
 la storia del 10 settembre 1870 fu disciolto in poche
 ore, 150.
 CAVATORTO (Enrico). Nella nobbia, racconto, 222.
 — La lettera, racconto, 330.
 CENA (Giovanni). Il sogno. Il muoio del molino. Il sem-
 barto. Ad un poeta postumamente, 5 sonetti, 11.
 CENTELLI (A.). Giappone antico, 117.
 — Il leone di San Marco e il Doge Grieco, 186, 384.
 L'Esposizione di Venezia, 160, 310, 394.
 — Giuseppe Tartini e il suo monumento, 244.
 — Monumento di Pileggi, 302.
 — Corriere di Venezia, 334.
 — La nave da guerra, 398.
 CHERCHI (Eugenio). Teatro di società, 293.
 CHERCHI (Giovanni). Il centenario di Spedalieri, 302.
 CHY (Ricardo). Il Sultan, la sua Corte e il suo Ha-
 rem, 388.
 DELPINO (F.). Il combattimento di Vinzaglio, 204.
 FERRARO (Guglielmo). L'arte religiosa, 71.
 — Antichi usi e costumi padroni nella Polonia Russa, 262.
 — La melancolia dell'oro, 239.
 FERRARI (Lino). Coincidenze strani, Luigi Ferrari e
 un romanzo, 98.
 FOLCORTO (L.). La vita a Parigi, 7, 49, 74, 109, 142, 171,
 202, 238, 308, 354, 361.
 FORTIN (Rico). L'ultimo racconto di Tolstoi, 94.
 FUMAGALLI (Gius.). Ancora dell'Argon. La scoperta del
 Rho, 7, 46.
 GARDANI (Gherardo). La moglie di Cesare, racconto, 951,
 270, 288, 299, 318.
 GALLI (Adele). Venti Settembre, poesia, 167.
 GARDONI (F.). Un classico dimenticato (G.-B. Ro-
 setti), 128.
 GIACONA (Giuseppe). Alessandro Dumas, 274.
 GIULIATI (Domenico). Corrado Ferdinando Meyer e i suoi
 romanzi, 34.
 — Dalla cortina d'Ampezzo (bosetto satirico), 189.
 GRANTUOTO (A.). La perla, poesia, 108.
 JACOBINI (Raffaella). I capelli bianchi, racconto, 107.
 LERARIO (Nic.). Ricordi di Luigi Capuani, 111.
 LORRELLI (Veli Tarducci).
 LUI (Giovanni). Novità Goldoni, 183.
 — Due detriti sconosciuti di Carlo Goldoni, 181.
 LOMBROSO (Cesare). Nuove osservazioni sulla vita di
 Leopardi, 244.
 MALACCHI (G.). Le stragi degli armeni, 247.
 MARCHE (Ernesto). L'isola esplorata dal capitano Bot-
 teger, 19.
 — I lavori della Colonia Antiana a Roma, 66.
 — La gastronomia dell'avvenire: Cucina chimica ed
 elettrica, 181.
 — Trasmissione telegrafica dei disegni e delle foto-
 grafie, 38.
 MARTAVANTI (Dino). Benditi e briganti, 275.
 MARCOTTE (Gius.). All'Esposizione di Bordeaux, 281.
 — Nel paese dei Fienzi, 282.
 MARTINI (Ferdinando). Conversazioni della Domenica,
 L'Artista e Veli Fieno, 38.
 — Il più grande mio amico, 303.
 MUZZO (G. A.). Il tempo di Sant'Antonio a Padova, 185.
 NODDI (Ada). L'elenco della miniera; Grandi; Bivoglio
 fra i monti, poesia, 97.
 ONZI (Delfino). Erardo Barzetti e i fastidi d'un gran-
 d'omo, 31.
 PACCOTTI (Dante). Gli arcotati del genio alle grandi
 manovre, 183.
 PARONCHI (Fr.). La vita di Gabriele D'Annunzio (Le
 Vergini delle anime), 238, 240.
 — Le vocali, sonetti, 34.
 — Il novello Natale, poesia, 280.

PARSI (Ugo). Le grandi manovre nell'Abruzzo Aquilano,
 146, 170.
 — Gaudenzi Storico, 355.
 — Il colonnello Piana, 383.
 — Antonio Gallenga, 407.
 ROO (Edmundo). Il nuovo romanzo di d'Annunzio, 246.
 ROSALIA. Un e contami abissi.
 SERRA (Augusto). L'ammiraglio del viceré e della
 vic-regina d'Italia, 106.
 SORRELLA (Giovanni). Cronache giudiziarie, 75, 201, 378.
 — I piccoli difetti dei delinquenti, 83.
 — I piccoli difetti di un gran poeta (V. Hugo), 410.
 — Il suicidio d'un traduttore di Leopardi, 52.
 — La questione femminile, 118.
 — La storia è credibile, 329.
 — Una pagina psicologica del genio: Napoleone, 85.
 — Un filosofo pazzo: Federico Nietzsche, 199.
 — Un grande modello, 378.
 TACCHINI (A.). Da Bucarest a Kustendjil nel Mar Nero, 250.
 — Il nuovo posto di Danubio a Carnavale, e l'antico
 posto di Treviso, 267.
 TAGLIAPIETRA (Giovanni). A Clara Maffei, poesia, 75.
 TARDUCCI (Achille). Riviste Teatrali, 244, 249, 339, 310,
 334, 379, 390, 408, 411.
 — Il teatro nel libro, 87.
 — L'amore della Duse, 118.
 TARDUCCI (Paolo). Santa Barbara, 254.
 TARDUCCI (A.). Vite di un padre Bonomi, 27.
 TARDUCCI (G.). Ricordi rivoluzionari: La cittadina Ne-
 gri, Garibaldi e Pindemonte, 174.
 TARDUCCI (Fanny). Cune di soldato, racconto, 187, 308.
 VIOGNO (Pietro). Antonio Franchi, 292.
 Vioche (Melchiorre). Il romanzo di G. d'Annunzio.
 XIMENES (Edoardo). La collisione dell'Ortigia, colla
 "Maria P.", 81.

INDICE PER MATERIE.

ANTICHITÀ E BELLE ARTI.

La nave sepolta nel lago di Nemi, 47. I bruci della
 nave romana pescati nel lago di Nemi, 414.
 Lavori della Colonia Antiana a Roma, 66.
 Scavi al Colosseo, 79. I rilievi scavi a Pompei, 119.
 Il teatro di Rocca Reale, 19.
 Un quadro del Rubens restaurato, 388.
 Tombe del Medio, scoperta, 242.
 Giappone antico, 117.
 La palazzina del Bettini a Bellano, 83.
 Il tempio di Longio, 83.
 Il tempio di Sant'Antonio a Padova, 185.
 Concorso per la porta maggiore del Duomo di Milano, 83,
 141, per il leone di San Marco, 189, 384.
 Monumento a Garibaldi a Roma, di E. Gallori, 179.
 Monumento a Garibaldi a Milano, di E. Ximenes, 275,
 290, 308.
 Monumento a Vittorio Emanuele a Roma: I Taveri, 242.
 Monumento a Cavour, 194.
 Monumento a Giuseppe Tartini a Piner, 214.
 Monumento a Giuseppe Lampugnani, 71.
 Monumento a Pietro Ceretti in Italia, 153.
 Monumento di Pileggi, 302.
 Monumento a Sain-Bon, 309.
 Monumenti ai Carli e a Pedrocchi: bonazzi, 27.
 Busto a Morvini, 11.
 Busto dei maggiori Agliardi, 289.
 Busto di Cristoforo Colombo, 137.
 Colonna commemorativa a Porta Pia, 183.
 Colonna della Iliade, 288.
 Ossario di Vinzaglio, 204, 264.
 [Vedi pure Esposizioni].

(Sono segnati in corsivo i personaggi de' quali fu dato il ritratto.)
 SOVRANI e PERSONE DI ALTA IMPORTANZA: Abdul-Hamid, 388, 393.
 Carlo I re di Portogallo, 390, 345.
 — Ras Mangachia, Ras Makonnen e Ras Mikael, 399.
 — Principe di Capua, 109, 114. Elmaro d'Oden-
 burgo, 271. Principe Lubomirski, 343.
 COMITI e PERSONE DI ALTA IMPORTANZA: conte Badini,
 390, 391. Benvenuti, 122. Bourgeois, 385, 390. Cade-
 nes, 182, 183, 281. Carré, 351. Leizer l'antimista, 281.
 conte Paschi, ambasciatore austriaco a Roma, 299. marchese
 Salaburga, 10. contadino, Turki, 410. col. Waste, 381.
 — Nunci deputati: Anagnostis, Benetigna, Bernabè, Ber-
 toldi, Calleri, Castelli, Cuffaro, De Moravia, Gioppi,
 Guazzesi, Masci, Scotti, Serriotti, Tinnotti, Zizzoni,
 Trippi, 311.
 — Gli avi di Anna Aliphi: cap. Angeleri, 399. cap. Co-
 novetti, 399. ten. Coriello, 407. cap. Jaci, 399. ten. ma-
 rido Jacopetti, 399. ten. Libera, 399. ten. Mazzi, 399.
 sottoten. Molinari, 399. ten. Tognoli, 399. cap. Ricci, 398.
 ten. Sennet, 407. ten. Tivoli, 398. magg. Toschi, 370.
 — Barthelmy Saint-Hilaire, 398, 343. console Bassi,
 61. sen. Bonati, 183. duce Costromediano, 154. am-
 basciatore Catalani, 68, 67, 82. Englele scismatico, 102.
 deput. Ercoli, 238. col. Gaudenzi, 370. barone Hocke-
 ren, 381. Polozzo, 37. col. Piana, 388, 389. gen. Pon-
 senby, 343. Rustem paschi, 388. sen. Saldanha, 27.
 Shaw, 293. Sternberg, 36. Zaffe, 365. Thieriot, 102.
 Turleria, 182.
 — Ecclesiastici: padre Bonomi, 27.
 — T. more. Amalfitano, 282. card. Bonaparte, 331, 388.
 padre Bonifazio del marchesato di Soragna, 386. carda-
 nale Pelland, 292. mon. Pecci, 310, 322. cardinali
 Melchers, 395. sen. Maria Regia, 310.
 SCIENTISTI E LETTERATI: ing. Luigi Capuani, 47, 111.
 prof. Maragliano, 115. Meyer (C. F.), 54.
 — T. Alberti (Luigi), 19. Arnould (Matteo), 248. Au-
 gusto Franchi, 189, 209. Barzetti, 30. Bonzatti, 208, 271,
 274. Catinella (Luigi), 310. Carré, 19, 52. commed. Ca-
 rera, 243, 287. Chiovese, 29, 15. Cuchetti-Clarigi, 310.
 De Leno, 364. Deza, 274. Dumas (Giacopo), 248, 385.
 Fanti, 97. Fanti (Luigi), 310. Fanti, 310. Fanti, 310.
 311. Gallenga, 407. Gaudenzi, 183. Gualini, 51. Huxley,
 15, 46. col. Killy, 343. dott. Langer, 561. posta Ma-
 speri, 27. Morvini, 11. Noddi, 183. Onzi, 31.
 Overbeck, 331. Owen, 267. Paster, 210, 238. Pafino-
 ti, 31. Piani, 208, 303. Pope elettr., 303. Rizzotto, 31.
 Romo (Rummo), 310. Rossi, 31. S. Fr., 68. Sala, 385.
 Secco Sardi, 37. Serraglio Agliardi, 289. Stenetti,
 Sybel, 97. Tanchetti, 171. prof. Tardelli, 35, 182.
 conte Villamagna, 281. Verge, 399. ingegn. Wirth,
 182. gen. Williamson, 27, 38, 39.
 ARTISTI: arch. Guidini, 27. attore Leigh, 41. Se-
 gantini, 38. Ettore Ximenes, 275.
 — T. Belli, 385. Brambilla (Teresa), 97. sen. Briacchi,
 381. maestro Buti, 46. la Cervallo, 44. coreggi, 381.
 sat., 97. Danilovic Kuchenko, 271. ing. Del'Orto,
 585. Didioni, 97. Egoli, 11. sen. Ferri, 243. sen. Gual-
 brener, 97. architetto Gualbrener, 243. Gualbrener,
 97. scult. Hebrici, 381. maestro Miceli, 366.
 maestro Roser, 15. violente, Siboli, 379. scult. Story,
 290. maestro Vanderstraten, 370.
 VAGABONDI: capitano Filippini, 102.
 — T. Brown, 303. Budden, capitano, 393. Pennazzi, 287,
 303. conte Salimbeni, 27, 27. Sapeto, 183.
 VARI: Ruff. Gatti in bicicletta, 286. L'anarchico Gori,
 22. Ex. delegato Santoro, 298.
 — T. Principe Paolo, 19. Ponti Fr., 180, 171. La guida
 Ercoli, 189. Contino, 210. Tour di saint-Pierre,
 233. Il bombardiere di Dova, 111. Adele Spitzdorf, 398.

ESERCIZIO E MARINA.

Le grandi manovre nell'Abruzzo, 146, 170. Gli aro-
 stati del genio, 183.
 Le nuove fortificazioni in Africa, 387, 308.
 ARMAMENTO del "Caperna", 130.
 LA CORAZZATA "Sicilia", 86.
 La nave da guerra "Etna", 386.
 Le squadre italiane a Portsmouth, 43, 59.
 Le squadre europee nelle acque turche, 415.
 Vero del "Garibaldi", 1, 6.
 ESPOSIZIONI E CONGRESSI.
 Esposizione di Venezia, 27, 33, 58, 46, 79, 97, 168, 148.
 (I premi e il Giurì), 169, 210 (Vedi anche), 239, 398.
 (Sala centrale), 368. (La chiusura), 248.
 Esposizione eucaristica e Congresso a Milano, 149, 175,
 327.
 Esposizione Nazionale di Belle Arti a Roma, 179.
 Esposizione di belle arti a Torino nel 1898, 319.
 Esposizione di Belle Arti a Torino, 319.
 Esposizione di Atlanta, 278, 415.
 1 Ritratto il ritratto, fu indicata per errore il 28 agosto come
 data della morte; correzione in 28 settembre.

LE ORIGINI MAJORANE DELL'INIZIATO AQUILANO. Arrivo
Aquila il 5. M. H. R. 14, 145. Il Re assisté alla funzione
campale dall'altura della Madonna delle Grazie, 145
Il porte standardo del Comando generale della 145
Aquila il 5. M. H. R. 14, 145. 186, 186. 186.
ufficiali esteri, 146. Pianta dell'altare, 147
Veduta d'Aquila, 148. Soggetti diversi della funzione
29 agosto, 161. L'ortiglieria del partito bianco
Aquila, 162. L'ortiglieria del partito bianco, 163. La grande ri-
vista passata dalla L.L. M.M. 173, 173. Condanna
e ascensione dei palloni, 183, 186.
La squadra italiana davanti a Smirne, 337, 412.
La squadra italiana, 337, 412.
La squadra italiana, francese e tedesca a Smirne, 413
Imbarco di truppe da Napoli per l'Eritrea, 488.
"Caprena", incrociatore, 133.
"Vittoria", corazzata, 289.
Collisione dell'"Ortigia", col "Marina R. P.", nelle acque
di Messina, 52, 53.
"Sicilia", corazzata di 1° ordine, 84, 85.
Squadra italiana in Inghilterra (V. Scene contemporanee)
Varo dell'incrociatore "Garibaldi", a Sestri Ponente, 170.

Rivista della guarnigione di Odessa in onore della missione abissina, 72.
La guardia del Sultano, 293.
« Hawk », yacht inglese, 50.
« Osborn », yacht inglese, 59.
« Royal Sovereign », ammiraglia inglese, 51.
« Victory », vecchia nave inglese; la sua storia, 44.

ESPOSIZIONI E CONGRESSI.

Venezia: Esposizione internazionale d'arte: Caricature sull'esposizione, 46. La sala centrale, 298.
Milano: Congresso eucaristico nella chiesa di San Lorenzo, 135, 134. Inaugurazione dell'Esposizione eucaristica nel Seminario, 156. Ricorrenza dei vescovi in Duomo, 164, 165.

Esposizione di Atlanta (Stati Uniti). Fanciulla della sezione di belle arti, 276. Edificio dell'amministrazione e ingresso, 176, 276. Sezione italiana, 404.

RITRATTI.

RITRATTI AVVICINI: col. Bonetti, in un Viaggio, 327. Hasekura Kokyomune e ioe, ambasciatori giapponesi, 117. Nicola Spedalieri, 362.

RITRATTI CONTORNARI: Vodi nell'indice del testo al Partecolo Biografie, tutti i nomi stampati in corsivo. Sono da aggiungersi i seguenti ritratti: Gabriele D'Annunzio, 241.
Gastone Negri, 102.
dott. P. Fazzari, 102.
principe Ruspoli, sindaco di Roma, 185, 216.

Albanesi: Principe Belliako e Dante Alighieri e cugino di Manelli, 37. Cristoforo, diacono, 55. Gabro (vescovo dell'Irlanda), 58. Gassmire (generale), 55. Kassa Zander (interprete), 126. Uddi Emanuel, 415.

Turchi: Kiamli pascia, 361. Kutachik Said pascia, 361. Riza pascia, 361. Said pascia, 361.

Armeni: Il chetabian Keiman (capo della Chiesa armena), 361. Mathieu III (patriarca e Costantinopolitani), 361.

Russi: Erem (archimandrita), 58. Leontiev (capo della missione in Abissinia), 57.

Varci: cap. D'Angelo, comandante della Maria T.; capitano Dolce, comandante dell'Ortigia; cap. Revelli; marinaio Bracci e Collo, 51, 62.

Armato Nera, vincitore della guerra di resistenza, 285. La bella Mentore, 142.

SCENE CONTEMPORANEE.

NELLA CAPITALE.

Le feste per XXV anniversario della liberazione di Roma: Arrivo dei gianneti tedeschi, 179. La commemorazione a Porta Pia 184, 185, 311. Inaugurazione del monumento a Garibaldi, 193, 200, 301. Inaugurazione del Ponte Umberto I, 184. La gara giannista, 106. Inaugurazione della colonna commemorativa a Porta Pia, 197. Inaugurazione del monumento a C. Cavour, 304. Diversi soggetti ritratti in doppia pagina, 216, 217. La girandola al Pincio, 220. La seconda gara nazionale di tiro a segno (11 inc.), 265, 210, 216, 217, 235, 236. Colonna commemorativa del XX Settembre a Porta Pia, 174, 182. Il cimitero di S. Costanza sepolcra dei caduti a Porta Pia, 191.

Alla Camera: La chiusura del Parlamento; abbassamento della bandiera di Montecitorio, 65. Accoglienza al gen. Barbari, 78. Le ultime sedute, 357.

Processi: Il processo Logo e complici, 344.

Inaugurazione monumento a Saint-Bon, 389. Rinfresco dato nella Sala delle beatificazioni a San Pietro, 389.

Estrazione del R. Lotto all'intendenza di finanza, 360, 361. Mensa funebre per caduti ad Amba Alagi, 401. Commemorazione di Toselli al Circolo militare, 413. Passaggio delle truppe destinate all'Africa, 413.

IL MATRIMONIO RAJVOJA ORLEANS.

La cerimonia religiosa, 9, 9. Il palazzo dei duchi d'Orléans, 5. La chiesa di S. Raffaele, 5. Arrivo degli sposi alla stazione di Roma, 17. Incontro della principessa Elena colla regina d'Italia, 20. Nella sala delle cento guardie, 11. La trascrizione dell'atto di matrimonio nella sala del trono, 34, 35. Arrivo a Torino, 38. La festa in giardino al Quirinale, 40, 41. Scalas del palazzo reale a Torino, 39. I doni agli sposi, 3, 5, 18.

Brescia: Banchetto offerto al gen. Barbari, 152.
Milano: Inaug. del monumento a Garibaldi, 193, 207.
Napoli: L'uruzione del Vesuvio (4 inc.), 60, 61.
Spazio: Collisione e naufragio del « Maria P. », 53.
Diversi ritratti di morti e superstiti, 51, 52, 54.
Vinegiolo: Inaugurazione dell'Ossario, 257.
Cosenza: Barzani: Le operazioni militari nel Tiber, 248, 249, 264, 269. Comittimento di Debra Alia, 312, 313.

INSUBRIERA: La festa alla squadra italiana: Garden-party in onore degli ufficiali italiani dati dal gen. Davia, 33. Accoglienza ai marinai al loro sbarco a Portofino, 37. Il principe di Galles a bordo del « Re Umberto », 49. Le due squadre durante la visita fra gli ammiragli, 56. Illuminazione delle due squadre, 56. Altre incisioni, 56.
Navi della squadra inglese che accolse la squadra italiana, 45, 46. Pianta della posizione delle squadre inglese e italiana a Spighetta, 42.

Roma: La missione abissina: Ritratti dei componenti la missione, 57, 68. Rivista della guarnigione di Odessa in onore della missione, 72.

America: Buenos Aires: Processione italiana per la commemorazione del 30 settembre, 333.

Turchia: Eccoli di armeni nelle vie di Stambul, 323.
Stragi di Trebisonda, 328, 329.
La squadra italiana nella rada di Smirne, 337.
Profughi armeni rifugiati presso il consolato italiano ad Erzerum, 372.
Supplimento dell'ediz. nelle acque del Bosforo, 373.

Giappone: Estrazione trionfale dell'imperatore a Tokio, 68.

SCIENZA, INDUSTRIA E LAVORI PUBBLICI.

Elettrografo Amstutz, 26.
Il ponte sul Danubio a Cernavoda, 250, 261, 267.
L'edilizio dei rinchiodi a Milano (4 inc.), 98, 99, 100, 101, 102, 104.
Pantografo Cerebati (due inc.), 29.
Utensili per la cucina elettrica (5 inc.), 134.

STORIA.

Illustrazioni di Led. Pogliaghi al « Rinascimento », di Bertolini.
Assalto alle case dei Torricani a Milano, 79.
Azzione Visconti riceve la deputazione del Consiglio generale nel cortile dell'Arenco, 157.
Il duca d'Atene sul palazzo del Comune a Firenze, 358.
Ingresso trionfale di Cangiarda della Scala in Padova, 135.
Tumulto dei Ciompi, 501.

TEATRI, SPORT, FESTE E SPETTACOLI.

Il primo concorso Ippico a Bergamo, 129.
La festa annuale a Piedigrotta, 139.
La marcia di resistenza di 55 chilometri a Milano, 365.
La regata sul Canal Grande a Venezia (3 inc.), 105, 108.
Le corse velocipediche serali all'Arena di Milano, 234.
Lo regate di compenso a Pallanza; la coppa del Re, 132. (Vedi Scene contemporanee).

VEDUTE E COSTUMI.

Roma: Il mercato a Campo di Fiori, 120, 121. Il cimitero di S. Costanza, 191.
Alpi: La vetta della Jungfrau, 168. Il ghiacciaio dell'Alpach, 168. Il rifugio Barbari e la Marmolada sul Reno, 332.
Aquila (Veduta di), 148, 183, 188.
Caprie dopo l'incendio del 20 settembre, 222.

Milano: L'aspetto dei rinchiodi (14 inc.), 97, 99, 100, 101, 102, 104. Facciata della Chiesa di S. Lorenzo, 154. Facciata della Chiesa di S. Gottardo, 155.

Napoli: La chiesa di S. Nicola, 231.

Polonia: L'altare di Donatello nella chiesa del Santo, ricostruito, 137.

Piave di Cadore: La casa di Tiziano, 353.

Stretto: Cimitero di Carini, 234. Pittore di carrette, 285. Una città di morti al convento dei cappuccini a Palermo, 305. Contadini di Piana dei Greci, 286.

Torino: Scalone del palazzo reale, 39.

Venezia: Il tempio israelitico spagnolo, 389.

Venezia: Il tempio israelitico spagnolo, 389.

Venezia: Il tempio israelitico spagnolo, 389.

Venezia: Il tempio israelitico spagnolo, 389.

Venezia: Il tempio israelitico spagnolo, 389.

Venezia: Il tempio israelitico spagnolo, 389.

Venezia: Il tempio israelitico spagnolo, 389.

Venezia: Il tempio israelitico spagnolo, 389.

Venezia: Il tempio israelitico spagnolo, 389.

Venezia: Il tempio israelitico spagnolo, 389.

Venezia: Il tempio israelitico spagnolo, 389.

Venezia: Il tempio israelitico spagnolo, 389.

Venezia: Il tempio israelitico spagnolo, 389.

Venezia: Il tempio israelitico spagnolo, 389.

Venezia: Il tempio israelitico spagnolo, 389.

Venezia: Il tempio israelitico spagnolo, 389.

Venezia: Il tempio israelitico spagnolo, 389.

Venezia: Il tempio israelitico spagnolo, 389.

Venezia: Il tempio israelitico spagnolo, 389.

Venezia: Il tempio israelitico spagnolo, 389.

Venezia: Il tempio israelitico spagnolo, 389.

Venezia: Il tempio israelitico spagnolo, 389.

Venezia: Il tempio israelitico spagnolo, 389.

Venezia: Il tempio israelitico spagnolo, 389.

Venezia: Il tempio israelitico spagnolo, 389.

Venezia: Il tempio israelitico spagnolo, 389.

Venezia: Il tempio israelitico spagnolo, 389.

Venezia: Il tempio israelitico spagnolo, 389.

Venezia: Il tempio israelitico spagnolo, 389.

Venezia: Il tempio israelitico spagnolo, 389.

Venezia: Il tempio israelitico spagnolo, 389.

Venezia: Il tempio israelitico spagnolo, 389.

Venezia: Il tempio israelitico spagnolo, 389.

Venezia: Il tempio israelitico spagnolo, 389.

Venezia: Il tempio israelitico spagnolo, 389.

L'ILLUSTRAZIONE ITALIANA

AMICERIA ITALIANA
FABBRICA DI
Biancheria da Uomo
esclusivamente su misura
Via Tommaso Grossi, 3
in Coll. Vitt. Emanuele e Via S. Margherita
MILANO

LIBERGO CURTARELLI in TABIANO
Libreria, Piazza S. Stefano, 10 - Milano
Libreria, Piazza S. Stefano, 10 - Milano
Libreria, Piazza S. Stefano, 10 - Milano

BAGNI DI MARE
PROPRIETARIO:
J. Spatz
DIRETTORE:
F. BOTTACCHI
LIVORNO
STAGIONE GIUGNO-SETTEMBRE
GRAND HOTEL

"SKINBLOOM"
di T. BROOKS, London
IMPARE ALLA VILLA, CHE IMBIANCA
ISTANTANEAMENTE I COLORI PIU'
NATURALI DI UNA FIORENTINE GIOVINETTA.
Questo liquido meraviglioso fatto a base
di Osmunda reale, la carapina sola o
voluntaria, togliendo ogni macchia
rimaneva la freschezza giovanile.
Per l'ingrosso in Italia: Quirino Tosi, Milano
Al dettaglio presso tutti i buoni profumieri.
In MILANO presso:
Dunant, Nava, Rimond, Cazzamelli, ecc.



**COMPAGNIA DI ASSICURAZIONE
DI MILANO**
Società per Azioni
Sede Sociale: Milano, Via Lario, 7.

Stabilimento Idroterapico
COSSILA
a 1/2 ora da BIELLA
Idroterapia - Elettroterapia
MASSAGGIO
Bisogni e domande al
Dottor L. C. BURGONZI

Dirigenti raccomandati.

Medicinali
P. PIP, d'altre dei denti, denti
P. PIP, d'altre dei denti, denti
P. PIP, d'altre dei denti, denti

Alberghi e Ristoranti
P. PIP, d'altre dei denti, denti
P. PIP, d'altre dei denti, denti
P. PIP, d'altre dei denti, denti

Ceramiche Artistiche
P. PIP, d'altre dei denti, denti
P. PIP, d'altre dei denti, denti
P. PIP, d'altre dei denti, denti

Stabilimenti Idroterapici
P. PIP, d'altre dei denti, denti
P. PIP, d'altre dei denti, denti
P. PIP, d'altre dei denti, denti

Oreficerie
P. PIP, d'altre dei denti, denti
P. PIP, d'altre dei denti, denti
P. PIP, d'altre dei denti, denti

Istituti Scolastici
P. PIP, d'altre dei denti, denti
P. PIP, d'altre dei denti, denti
P. PIP, d'altre dei denti, denti

CHINA-CHINA
ALLOCA VONICA
ARSENICALE
POMELLO
Fornitura con medicamenti alle Epistole
di Medicina di Epistole: Roma,
Anversa, Napoli, ecc.

CHINA-CHINA
ALLOCA VONICA
ARSENICALE
POMELLO
Fornitura con medicamenti alle Epistole
di Medicina di Epistole: Roma,
Anversa, Napoli, ecc.

CHINA-CHINA
ALLOCA VONICA
ARSENICALE
POMELLO
Fornitura con medicamenti alle Epistole
di Medicina di Epistole: Roma,
Anversa, Napoli, ecc.

Società Italo-Svizzera
DI COSTRUZIONI MECCANICHE
Successoria Officina e Fonderia ED. DE MORIER
FONDATA NEL 1860 IN BOLOGNA
Premiata dalla massima onorificazioni in 27 Esposizioni e Concorsi.
13 Medaglie d'oro - 15 Medaglie d'argento.
Numerosi diplomi, Medaglie di Merito, Medaglia d'oro per la migliore Traiettoria
Medaglia del Ministero di Agricoltura e Commercio. Esposizione e Concorso
di Città di Castello, IV. Premi Medaglia d'oro del Ministero di Agric. e Com.

LOCOMOBILI e TREBBIATRICI
su due e quattro ruote per montagna e piccoli poderi.
Maximo rendimento con minima spesa di combustibile. Costruzione robustissima
con gran leggerezza e facilità di trasporto anche per pesante
strada in montagna. Economizzati la pressione in 12 minuti mediante nuovo
sistematico brevettato.

ASININA
E TUTTE LE TOSSE DEI BAMBINI
SCIROPPINO NEGRI
Il più famoso dei piodi
Un Flacono, Lire 0.50
Farmacia NEGRI, Via Galileo, Milano, e in tutte le farmacie.

ACQUA di FELSINA
Fornita in 45 bottiglie
acqua di S. Sarni bevanda
e di ogni genere della S. M.
di S. Sarni e della S. M.
di S. Sarni e della S. M.
di S. Sarni e della S. M.

Come un sogno
di A. G. BARRILL
17° ediz. L. 1.
Dir. segna di Fratelli Treves, Milano

BICICLETTA AMERICANA "VICTOR"
Rappresentanti generali della Casa Costruttrice Overman di Chicago Italia
Via S. S. A. - Ingeg. **FERRERO, GATTI, OLIVETTI**
ROBINO, Via Corsica, 11
Per MILANO e COMO: **COE CARLO SORMANI**
MILANO, Via S. Francesco, 10
Rappresentante per Padova, Venezia, Treviso, Venezia, L. WOLLMANN, Padova

BAGNI DI BORMIO
1840 metri ALTA VALTELLINA 1840 metri
sul livello del mare sul livello del mare
BAGNI VECCHI BAGNI NUOVI
Secondo Ordine Primo Ordine
Acque termali, temperatura alle fonti 43° C, fanghi sulfurei.
Acque oligotermali. Cura idrologica, tutti i conforti.
I bagni Nuovi sono amplissimi di Grandiosa sala da pranzo, vestibolo
e d'altro sale muniti, biglietti, ecc.
ed anche gli stabilimenti ILLUMINATI A LUCE ELETTRICA.
PREZZI MODICI. - Morda Ferrato sala e SORDIO.

Dove c'è molta gente agglomerata,
La Bazzia mi sorride adoperata.

PILLOLE e SCIROPPINO
di **FERRO INALTERABILE**
BLANCARD
partecipando della proprietà del Jodio e del Ferro
Queste preparazioni sono impiegate, con successo, contro i Tumori, Ingorgamenti gonfi-
cazioni, Uteri freddi, Palpitazioni, Perdite bianche, Soppressione dei mestrua, Menstrua-
zione difficile, Anemia, Gozzo, Tumori bianchi, Rachitismo, ecc. cambiare le costumi
faticose, deboli e debilitate.

Bagni Termali della Porretta
PROVINCIA DI BOLOGNA
lungo la ferrovia Firenze-Bologna
14 treni al giorno
fanno servizio anche i d'attestati.
Bagni termali - Bagni d'acqua sulfurea
Bagni d'acqua sulfurea
Bagni d'acqua sulfurea
Bagni d'acqua sulfurea

Stagione Balnearia
dal 1° giugno a tutto settembre
400 metri sopra il livello del mare
Med. Dir. Prof. Giuseppe Ravaglia.
Vice-Dirett. Dott. Demetrio Ugocioni.

TERME D'ABANO Provincia di Padova
Stazione ferroviaria
Stabilimento Termale e Hotel "OROLOGIO"
CELEBRITÀ FANGATURE e BAGNI TERMALI
MASSAGGIO - ELETTRICITÀ.

Liquore
Dott' **Gotta**
E REUMATISMI
Azione pronta e
sicura in qualunque
periodo dell'accesso.
F. COMAR & FILS, Parigi. - TRUPEL in tutte le Farmacie.

INCISIONI:

Il matrimonio Savaja-Orléans: Cerimonia religiosa nella chiesa di San Raffaele
(Kingdom of Naples pag. 10)

Pol matrimonio Savaja-Orléans: Il parco di Orléans House. Il palazzo dei Duchi di Orleans. Interno ed esterno della chiesa di San Raffaele. I doni...
(Dante Pasolini, 1908)

L'incrociatore "Garibaldi", sulla scia a Sestri Ponente.
(Johannes, Gauer e Sestri Ponente, 1908)

BELLE ARTI: Beethoven
(Francesco Rossi, 1908)

Il ricordo della città di "l'epidemiolo di Trieste."
(Francesco Rossi, 1908)

— Busto di Giovanni Morelli.
(Francesco Rossi, 1908)

Il Giuda esportato dal capitano Botticelli (6 disegni)
(Alfredo Tosi, 1908)

RITRATTI: Il marchese...
(Lodovico Poglietti, 1908)

— Desiderato Chives
(da fotografia, 1908)

Girolamo Franzoni
(da fotografia, 1908)

Scacchi — Roba, S. Sciarra
(da fotografia, 1908)

È USCITO

La Prima Donna

DI
FERDINANDO DI GIORGI

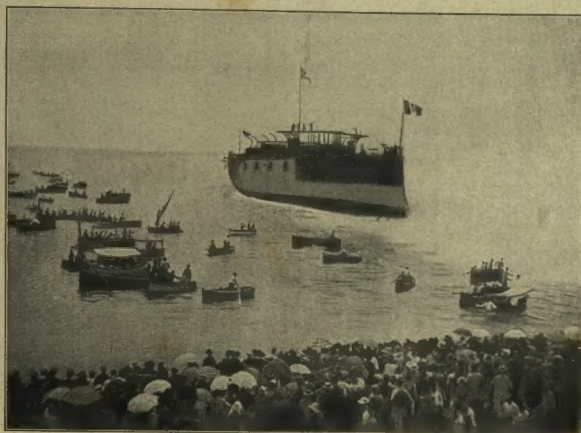
LIRE 3,50. — *Un volume in-16 di 320 pagine.* — **LIRE 3,50.**
DIRETTORE RESPONSABILE: V. VAGLIA AL FRATELLI TREVES, EDITORI, DI MILANO, VIA MONTENAPOLEONE, 8

L'ILLUSTRAZIONE ITALIANA

Anno XXII. - N. 27. - 7 Luglio 1906.

Centesimi Cinquanta il Numero.

Per tutti gli articoli e i disegni è riservata la proprietà letteraria ed artistica, secondo le leggi e i trattati internazionali.



VARO DELL'INCROCIATORE "GARIBALDI", (fotografia Francesco Carrega).



L'INCROCIATORE "GARIBALDI", SULLO SCALO A SESTRI POSENTE (fotografia Rossi).

ALBUM

Mostra Internazionale d'Arte

— VENEZIA 1895 —

Il grande successo e la lode che generalmente si fanno a questa Esposizione, come ad una delle più splendide che da gran tempo si siano ammirate in Europa, ci inducono a dedicare una pubblicazione speciale, sul tipo del Figaro Salon, della Royal Academy, del Moderne Kunst, ecc., cioè con riproduzioni in grandi lastre fototipografiche dirette e stampate in ton-plat. Oltre ai lavori italiani potremo riprodurre molti dei più insigni lavori d'artisti stranieri; accontenti questi, con rara gentilezza, ceduto il diritto di riproduzione.

È la prima volta che si tenta in Italia una pubblicazione di così gran lusso in formato principe, fatta tutta in carta pesante, di fabbricazione italiana assai felice. Nulla di questo genere s'è ancora fatto tra noi; e ci lusinghiamo che sarà apprezzato da quanti hanno gusto artistico.

La pubblicazione avrà due o tre puntate: composta ciascuna di 20 pagine di gran formato con artistica copertina in cromotipia e 30 grandi e splendide incisioni.

Grandi tavole contenute nel primo fascicolo:

Belloni Giorgio
Correlli Augusto
Frangiamore Pietro
Grosso Giacomo
Michetti Francesco Paolo
Morelli Domenico
Tito Ettore
Trentacoste Domenico
Raffaelli Scatolone
Sartorio G. Aristide
Ximenes Ettore

Bernstamm Leopold
Vannise Gustavo
Jémez Aranda José
Los Rios Ricardo
Fiehl Walther
Hughe Hugo
Hughes Arthur
Hughes Edward Robert
Kraemer Johann Victor
Skredsvig Cristiano
Ude Pedersen
Ancher Michael
Ter Meulen F. P.

Renn Grein
Pittori di fiori.
L'onomatopoeia.
La figlia del pastore.
Guarigione.
Il cherubino.
Viola d'amore.
Biancospino e Samorinchi.
Fiducia materna.
Idillio.
Segreteria di villaggio.
Pescatori sulla spiaggia.
Grotte d'inverno.

Prezzo del fascicolo L. 2.

CORRIERE.

Gli strumenti meteorologici segnano temperatura altissima e calma. Sono finite le grandi feste «della pace» d'Ambruggio ed di Kiel, e son finite o per lo meno scappate le accanite logomachie parlamentari.

Il plico si cambia in una querela e si discutono tranquillamente i bilanci.

La *Sardagna*, disancata dai banchi del gran Belg, ha fatto rotta senza alcun danno per le coste inglesi, dove la squadra italiana è accolta con grandi feste. Per gli inglesi la *Sardagna* è sempre la più bella delle navi che si trovavano a Kiel per qualche italiano la miosissima nave, ammirata da tutto il mondo marittimo, era già diventata una carcassa, ed il suo comandante — non mi sento di dirlo neppure in scherzo — peccò una pilota tedesca l'aveva fatta appoggiare a un banco di sabbia mobile.

Le feste di Kiel son finite, e Guglielmo II, probabilmente, fra l'inaugurazione del Canale e qualche viaggio o qualche grande manovra, sarà tornato a Sans Souci per darvi un concerto di flauto. È una nuova manifestazione del suo talento. Perderlo il grande non faceva forse altrettanto? Prima d'andare a Kiel, l'imperatore aveva già dato un altro concerto davanti ad un numeroso uditorio formato da artisti e da ufficiali della guarnigione di Berlino, nel quale egli suonò dei pezzi col flauto e lesse una sua poesia, vestendo il costume d'un degli aiutanti di campo del vincitore di Rossbach. E poi disse che quel del Sovrano è una professione noiosa!

Un serrano — o per davvero — nell'arte dei suoni, Giuseppe Verdi, ha mostrato come un genio anche divertendosi più darsi delle graziose creazioni d'arte. Su una scala irregolare, scorbutele — come l'ha qualificata qualche gior-

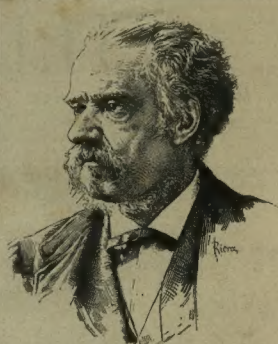
nale — mandata nel 1888 da Bologna alla *Gazzetta Musicale* e da questa offerta come questo ai dilettanti di ricerca armonica, il grande maestro lui composto un' *Ave Maria* su quattro voci. Le parole scelte furono quelle dell' *Ave Maria*. Per lo sviluppo del pezzo la scala venne armonizzata in quattro voci in quattro modi differenti, affidata prima al basso, poi al contralto e quindi, trasportata di una quarta in su, al tenore ed al soprano. La voce, cui è affidata la scala, canta: *Ave Maria*; le altre dicono per diatesi e per due volte tutte le parole della salutatione angelica. L'elegante composizione fatta eseguire dal maestro Galligani al Conservatorio di Parma che egli dirige con tanto amore, piacque molto al pubblico, e immensamente agli intelligenti. O se il maestro Verdi, rubando a sua volta il maestro all'imperatore Guglielmo, si applicasse ad armonizzare le numerose scale scorbutele della vita politica...

I giovani duchi d'Aosta, dopo aver passato a Woodstock i primi giorni di matrimonio, sono in viaggio per Roma; vi saranno arrivati quando questo numero dell'ILLUSTRAZIONE ITALIANA vedrà la luce.

Domani lunedì l'atto di matrimonio d'Emanuele Filiberto di Savoia e di Elena d'Orléans sarà registrato al Quirinale nel registro dello Stato Civile della famiglia reale, in presenza delle rappresentanze del Parlamento e dei grandi Principi dello Stato. Sarà la prima volta che un principe di Savoia prende moglie, o per lo meno registra l'atto di matrimonio a Roma. Anche questo avvenimento contribuirà a solennizzare il giubileo di Roma italiana ed a far vedere che a Roma c'è veramente posto per tutti.

Non andrà più a Roma Desiderato Chiaves: s'andava di rado da quando, dopo 33 anni, l'avevano passato dalla Camera al Senato. Era sui 70 anni; eppure gli sopravvive — speriamo anche per un pezzo — il senatore Corneo, grande amico e compagno d'armi nel 1848 del 1848 del 1848. Lo studio il Chiaves fece pratiche d'avvocatura... e di liberalismo.

Il Chiaves fu uno dei 17 cittadini torinesi che,



Desiderato Chiaves.

nel 1847, firmarono la protesta stilata dal notaio Dall'asta contro la polizia che, imperiosamente, senza ragione, aveva assalito una folla inerme mentre stava ad ascoltare l'Inno a Pio IX, insegnato dal maestro Magazzari di Bologna ad un centinaio di giovani torinesi. Entrò nella Camera nel 1857; era entrato molto prima nel giornalismo unrisoluto. Nel 1865, quando La Marmora gli affidò il Ministero dell'Interno, vi fu chi volle scandalizzarsi perché l'ex Fra Galdino del *Fischietto* andava al governo. Bei tempi quelli nei quali era permesso scandalizzarsi per tanto poco! Scrittore di versi, di satire, di commedie, fine motteggiatore, a palazzo Riccardi — dove risiedeva il ministero degli interni a Firenze — non era precisamente al suo posto e quale uomo di governo non ha lasciato ricordi, né cattivi né buoni. È vero che fu ministro appena per sette mesi! Alla Camera ottenne però, anche in tempi non remoti, dei successi oratori notevolissimi. La sua voce potentissima risuonava come il rombo d'un uovo sotto la cupola di carapista di Montecitorio in adunata — lo dicono da un gran pezzo — minaccia rovinata.

Al Minghetti, il Chiaves torinese non aveva mai perdonata la convenzione di settembre; al Depretis, benché avesse sempre seduto sui banchi di centro destra, vicino al Sella, non perdonò mai il trasformismo. È morto serenamente, come aveva vissuto, sentendo venir la morte e non paventandola. Così accade a chi lascia molti affettuosissimi ricordi.

Moltissimi ne lascia anche un altro morto in questi giorni, il professore Girolamo Franco, direttore dell'Istituto di belle arti a Venezia. Era nato a Verona, quasi ottant'anni sono, ricco, di famiglia nobile. Avrebbe potuto aumentare il suo patrimonio esercitando, lodatissimo e ricercato anche fuori d'Italia, l'architettura nella quale fu tra i più valenti moderni. Invece profuse le sue ricchezze ed i suoi guadagni con prodigalità da gran signore e da grande artista.

Conobbi personalmente Girolamo Franco — lo chiamavano tutti Momi — quando fu inaugurato l'ossario di Custozza disegnato da lui. Era già un uomo di sessante anni suonati, ma nella villa dove ci siamo trovati insieme, gentilmente ospitati, egli era il promotore d'ogni allegria, il benissimo delle signore. Lo rividi per l'ultima volta nell'ottobre passato a Venezia, alla tratteria del Vapore, d'ogni frequentava e dove era ancora il capo riconosciuto e venerato d'una brigata d'amici. Era molto invecchiato e mi parve di scorgere in lui i sintomi della lenta paralisi progressiva che lo ha condotto alla morte.

Per dire «il cor ch'egli ebbe», basta un solo episodio. Un architetto concorreva alla costruzione d'una chiesa e aveva ricopiato i disegni di sana pianta il duomo di Lonzigo del Franco. Ma conoscendolo e sapendone la bontà non s'era peritato a mostrare il disegno all'illustre architetto, prima di terminarlo. E non vi mancava poco: vi mancava la porta principale. Il buon

VERO ESTRATTO DI CARNE — **GENUINO SOLANKE** —
se ciascuno
LIEBIG *vaso porta la firma*
Johann Liebig
in incisione azzurro

Nell'etichetta la carne ed il brodo si possono rapidamente, perché solo Liebig, trovare un apprezzabile risparmio per fare facilmente un buon brodo. (13)



Trionfo da tavola, offerto dalle signore di Parigi alla Principessa Elena d'Orléans.

GLI SPONSALI DI S. A. IL DUCA D'AOSTA

STOWE HOUSE.

Emanuele Filiberto di Savoia s'incontrò per la prima volta con la principessa Elena di Francia l'anno scorso nel palazzo di Stowe.

Stowe House è una splendida reggia che ricorda, nelle linee principali, quella di Houz. Essa appartiene alla famiglia dei Buckingham, e si trova a breve distanza dalla città di questo nome. Per un secolo essa fu l'asilo dei re e dei principi francesi. Luigi XVIII fu il primo dei re francesi che l'abitò.

Nel giardino vi si trova la torre dei Borboni, ed essa ricorda la presenza dell'esule Luigi XVIII. La famiglia di Buckingham fu larga agli esuli francesi di ogni maggiore capitalità. Su un'isola del parco di Stowe House, Luigi Filippo fece erigere un piccolo altare in segno di gratitudine per l'ospitalità durante il suo esilio.

Stowe House in breve ricorda le vicissitudini tutto della casa reale di Francia dall'89 in poi. Le due ultime sono state una e triste, l'altra è lieta: la morte del conte di Parigi ed il fidanzamento del duca d'Aosta, e molto probabilmente queste saranno le ultime della serie, giacché la contessa intende di lasciare subito Stowe House per una residenza più modesta.

ORLÉANS HOUSE.

Causa la grande distanza da Londra e la mancanza di una chiesa cattolica a Stowe House, la famiglia della sposa si porta più vicino a Londra, in una dimora egualmente cara per le memorie di famiglia.

Orléans House si trova all'estremo lembo di Twickenham, a poco più di un chilometro di strada dalla stazione ferroviaria di questo nome. Essa poggia su un grazioso altipiano della riva sinistra del Tamigi. La vista che vi si gode da Orléans House è magnifica, essa domina tutta la vallata del Tamigi, dall'aristocratico Richmond al democratico Kingston.

Orléans House, senza essere un monumento di architettura, ha in sé qualche cosa che la raccomanda all'ammirazione di chi passa, ma nelle sue linee gravi sembra ricordare il pensiero di uno dei suoi riformatori, Luigi Filippo, l'ex-rc di Francia, e sembra dire: qua dentro si medita.

Orléans House ha quattro secoli di vita aristocratica: nel 1667 era il possesso prelievitato di Sir T. Newenham; nel 1694 la principessa di Danimarca, la futura regina Anna di Inghilterra, prese per sé quella dimora; nel 1702 essa passò nelle mani di Mr. James Johnston, ministro della Scozia e sotto di lui Orléans House subì una trasformazione radicale, e per meglio dire sulle rovine dell'antica dimora egli fece erigere una splendida villa lombarda, designata ed eseguita da artisti italiani e ricca di sculture dovute allo scultello italiano di Artori o Bagutti. In quella dimora tutto attesta la presenza del genio e della mano dell'artista italiano.

La strada che dalla stazione conduce alla Orléans House è una strada di campagna, stretta ed irregolare. Prima di raggiungere l'entrata ci appare di fronte la valle del Tamigi in uno dei suoi punti più ameni, è un paesaggio pieno di vita e di splendore: un bellissimo corso d'acqua limpida — in questa stagione il padre dei Tempi depone il suo grigio mantello — scorre in mezzo a due strisce di verde del più bel colore; in faccia, sulla riva opposta, s'apre un crato vasiforme. Per fondo questo quadro ha una corona di querce olustrine e fronsute, le cui cime verdi sembrano confondersi con l'azzurro dell'orizzonte.

Orléans House cambiò parecchi possessori prima di arrivare nelle mani di Luigi Filippo, il quale compì lavori lusinghieri un secolo prima, vi aggiunse un'ala a forma torrita, dalla quale emergono i gigli della famiglia, e diede a quella residenza il nome di *Orléans House*, che conserva sempre, malgrado sia ora in possesso del signor W. Cunard.

La contessa di Parigi, sempre affezionata alla Orléans House per le tante memorie liete e meate che le ricorda, chiese ed ottenne dal signor Cunard il permesso di servirvi di essa per il *wedding breakfast* d'oggi. Egli è quindi nella stessa sala in cui ebbero luogo, trent'anni or sono le feste per il matrimonio del conte e della contessa di Parigi, che nelle ore pomeridiane di oggi si è con una colazione di famiglia festeggiato il fausto matrimonio di un rampollo della Casa di Savoia con una delle figlie della Casa d'Orléans.

La contessa di Parigi, il duca di Orléans, con la famiglia pretero possessori momentaneo di Orléans House. Stamani poco dopo le nove la principessa Elena, accompagnata dalla contessa di Parigi, in una carrozza di gran gala, lasciò Orléans House diretta a Kingston, dove doveva essere celebrato il matrimonio. Essa fu applaudita durante tutto il tragitto — circa dieci chilometri — dal popolo adunato sul suo passaggio. Il duca d'Orléans, il quale ha sempre una gamba ingessata, si recò da Orléans House a Kingston in un vaporetto. Egli venne portato in chiesa da quattro persone indossanti l'uniforme militare della casa d'Orléans.

KINGSTON SUL TAMIGI.

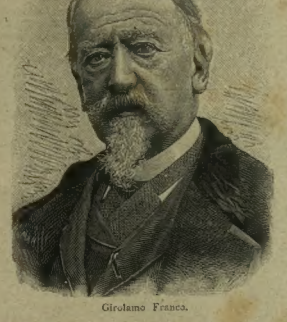
Kingston si trova sulla riva sinistra del Tamigi, a sei miglia di strada, carrozzabile da Twickenham; il suo nome dice chiaro che quella borgata fu per qualche tempo la città del Re, *King's town*, a breve distanza dalla quale si trova Hampton Court, cioè la reggia dei sovrani d'Inghilterra da Enrico VIII a Giorgio III. Questa reggia fu fabbricata dal cardinale Wolsey, il quale la diede in dono ad Enrico VIII; più tardi quest'ultimo, ingrato con tutti, segnava la sentenza di morte del cardinale Wolsey.

Topograficamente vi sono due Kingston, il Kingston propriamente detto e Kingston-on-Thames. Nel primo si trova la stazione della ferrovia ed nel secondo la chiesa di San Raffaele nella quale venne celebrato il matrimonio; fra l'estremità orientale del primo e l'estremità occidentale del secondo vi sono circa due miglia di strada.

Dalla stazione alla chiesa vi è oltre un miglio, che fu percorso da tutti gli invitati parte con carrozze di Corte, parte private e pubbliche. A metà cammino e precisamente dove comincia Kingston-on-Thames, venne eretto un grandioso arco adorno di piante e fiori e con bandiere italiane, francesi ed inglesi.

Quasi tutti i negozi avevano bandiere di tutte e tre le nazioni; pavasati erano pure i pubblici edifici. La stazione di Kingston era riccamente addobbata di tappeti e le bandiere della stazione di Windsor, che a quanto dire con lo stesso materiale di addobbo che è usato per la Regina quando si reca, o quando parte dal castello di Windsor.

Gli invitati arrivarono a Kingston, da Londra, con due treni speciali. Il duca d'Aosta, per l'occasione, aveva preso alloggio al Southampton Hotel di Surbiton, una località confinante con



Giuliano Frasca.

Momi piglia il lapis e comincia a schizzare una splendida porta lombardesca; e ad un altro amico, che lo sorprende in quel lavoro, dice saccennando:

— *Cossa vuoi, ciò; se no el me copia anca quella, e allora no l'amete al concorcio.*

Lunedì passato, nel composante della Misericordia a Livorno, poi ho finito con i morti — hanno inaugurato il monumento eretto dalla famiglia a Giuseppe Bandi. Nell'epigrafe, incisa sotto al busto marmoreo, è scritto che — *per la indipendenza e la unità d'Italia — corpi — combatté — poi — rivendicò — le conquistate libertà — a viso aperto — quotidianamente difese — finché pugnalé anarchico — lui toglieva alla patria — alla famiglia — agli amici.*

Non so chi ne sia l'autore, ma mi congratulo egualmente con lui. Dev'essere un uomo, come si dice, senza più sulla lingua; che chiama pane il pane e vino il succo dell'uva. Vorrei mandarlo a fare un po' di lezione di franchezza e di coraggio civile a tutti quei sindaci, funzionari, presidenti d'associazioni che hanno scritto e parlato e scrivono e parlano ancora della morte del povero Gigi Ferrari, come se fosse morto di colera invece che vittima di un'assassinio politico.

Parliamo d'altro; di qualunque altra cosa, magari delle feste di San Pietro che hanno messo in moto a Roma molta più gente che non le elezioni amministrative. Parliamo delle regate torinesi che hanno chiamato sul Po da tutto il mondo robusti e valenti campioni del remo.

Siamo in piena stagione di esercizi sportivi. La bicicletta è ormai penetrata per ogni dove, benché un ex-biciclettista l'abbia accennata niente meno che di fare incettinare le nazioni e far diventare vana parola l'amor di patria. Il *trotting* quest'anno arriverà fino a Napoli, dove, per le feste di estate, avranno una riunione al trotto, una al galoppo... e la squadra in porto, tanto perché i napoletani non dicano che il ministro Morin li vuole significati.

Una sfida sportiva che merita di destare la curiosità del pubblico, è quella lanciata dalle signore e signorine del *Lawn tennis club* di Roma alle giocatrici — si può dire le *Lawn tennis* — di Germania e del Regno Unito. Donna Giovannella Castani, la duchessa Nicoletta Grazioli, la marchesa Monaldi ed altre ed altre ancora son pronte a sostenere l'onore italiano. Il duca di Sermoneta, che al *Lawn tennis club* non presenta alcuna mozione contro il governo, perché egli stesso è il governo per unanime consenso di tutti, sta disponendo quanto occorre per la buona riuscita del gentile torneo internazionale. E, con questo po' po' di caldo, delle misa si muoveranno a bella posta dall'Inghilterra per venire a contendere a Roma, in via Corsi, la palma alle *Lawn tennis* italiane. E poi dicono che da questo mondo è sparita la fede, e gli ideali sono svaniti! È vero però che il *Lawn tennis* è alla fin fine una buona scuola di utilitarismo: insegna a prendere la palla al balzo.

Cola e Gigi.

Kingston, a dieci minuti di strada dalla chiesa cattolica di Kingston.

LA CHIESA DI SAN RAFFAELE.

La chiesa di San Raffaele si trova quasi in riva al Tamigi. È un piccolo fabbricato, capace appena di trecento persone, ma di uno stile elegante. L'architetto che la disegnò doveva essere esperto nella sua professione. Lo stile è bizantino della scuola italiana, ma di una finezza ammi-

rabile sia nelle linee che nell'insieme. D'inverno, la chiesa di San Raffaele può essere vista da una qualche distanza, ma oggi è sepolta dalle grandiose piante che la circondano ed appena vi si scorge una parte del campanile, senza cupola e basso che esce dal verde quasi di tuffo, come una boccia circondata dall'edera.

La chiesa non appare che quando si è giunti alla cancellata.

Tra la cancellata e l'entrata della chiesa vi è un marciapiede lungo quaranta metri, largo cin-

qua. Per l'occasione sopra di questo marciapiede venne tesa una tenda, sotto cui ripararono gli invitati giunti in ritardo. Conoscevo di nome questa chiesa da lungo tempo, per averla vista nominata in più d'una circostanza riferendosi alla famiglia Orléans, e me l'ero figurata non solo di formato più grande ma anche di una maggiore ricchezza, o per essere più esatto, di una minore povertà. Chiese di villaggi ne ho visitate molte, ma non ne ricordo una più povera di questa di San Raffaele. Oggi essa appariva nel



Esposizione Internazionale di Venezia. — BETHOVEN, di Francesco Jerace (fotografia Treves).

suo splendore massimo, ma non di roba propria s'era vestita; altri avevano imprestato al povero parroco di San Raffaele il necessario per farsi onore. Io l'ho vista domenica scorsa, nel suo aspetto di tutti i giorni, con i suoi banchi greggi, ruvidi, con le sue sedie antiche, dal sedile basso basso e lo schienale a forma di spalliera. Il parroco, W. Morley, mi disse che avrebbe fatto lavare le sedie e le panche perché indecenti e per fare un po' più di festa, ma con mia grande sorpresa le sedie e le panche le trovai stamani al suo posto ordinario. Mai panche più

ruvide ebbero l'onore di portare tanti principi e principesse di sangue reale.

LA CERIMONIA.

Alle 10,50 entrò in chiesa la sposa accompagnata dalla madre — la quale indossava un abito grigio di stile Abbadessa — e dal duca di Chartres, unico zio paterno.

L'ufficio di cerimonieri è stato disimpegnato da alcuni gentiluomini francesi, i quali indossavano l'uniforme della casa d'Orléans: vestito nero

a marina, con i bottoni d'oro e la rivolta del petto foderata di raso celeste, spaccato a pieghe, cravatta bianca, fiore bianco all'occhiello. Ho potuto osservare la principessa sposa assai avvicino. Me l'avevano descritta bella, ma mi apparve assai più bella. Il polaire naturale di quel momento sembrava accrescerle la naturale bellezza. Alta, snella con una capigliatura bionda, folta e ricciuta, uno sguardo dolce, soave, un portamento maestoso. Insomma una bellezza nel suo complesso e nei suoi particolari. Era vestita di raso bianco. Il velo nuziale le scendeva graziosamente



Il parco di Orléans-House.

Corona di dia nante.
(Dono del Sovrani d'Italia.)Bracciale di perle e diamanti.
(Dono del Princ. di Napoli.)Fermaglio e collana in perle, diamanti e smeraldi.
(Dono del Duca d'Aosta.)Ornamento di perle
e diamanti.
(Dono della duchessa
di Montpensier.)Spillone e orecchini
in diamanti e zaffiri.
(Dono della Regina d'Italia.)

Il palazzo dei Duchi d'Orléans a Richmond.



Interno della chiesa di San Raffaele.



Esterno della chiesa di San Raffaele.

PEL MATRIMONIO SAVOJA-ORLÉANS (da fotografie dei signori Gunn e Suard di Richmond).

giù per gli oneri. Il disegno era stato artisticamente studiato. Sulla spalla destra poggiava il ricamo rappresentante lo stemma di Casa Savoia, sormontato da una corona ducale, sulla spalla sinistra poggiava il ricamo rappresentante lo stemma degli Orléans, sormontato da una corona reale. Il velo era fermato da una piccola corona d'aranci. La fronte era interamente scoperta, essendosi abolito il costume, pur tanto grazioso, di far scendere il velo giù per la fronte. Splendido il contratto tra il palloro del velo, il biondo dei capelli, il bianco del velo. Essa non fu soltanto ammirata dai principi e gentiluomini adunati nella chiesa di San Raffaele, ma lo fu da tutto il pubblico, per tutto il tragico da Orleans House alla chiesa. Appena entrata la sposa, cominciò la cerimonia. Il vescovo Butt — assistito dal parroco Morley, da un canonico e da un frate francescano — celebrò la funzione matrimoniale, la quale in parte si attiene ed in parte si allontana dalla liturgia anglicana. Subito dopo la benedizione dell'anello, il vescovo chiese al duca d'Aosta:

Vuol tu prendere questa donna per tua moglie legittima, in santa matrimonia?

Vuol tu amare, consolarla, onorarla, mantenerla, tanto amata che sana, dimenticando ogni vita e tenerti soltanto con lei sino a tanto che angelici vivrà?

Il duca d'Aosta con voce ferma ed alta rispose: *I will, lo voglio.*

La domanda rivolta alla sposa, ed alla quale essa rispose francamente *I will*, era simile a quella per lo sposo, ma con l'aggiunta delle parole di *obbedirgli e servirlo*. Quindi il duca d'Aosta prese la mano destra della sposa e fece la seguente dichiarazione:

Io Emanuele Filiberto di Savoia prendo te, Elena principessa di Francia, per mia legittima moglie, e da questo giorno in poi ti terro, ti manterrò, nella buona o nella povera fortuna, nella ricchezza o nella povertà, ti saluterò ed ammiro, ti amerò, ti consolerò sino a quando la morte non ci separerà e su ciò impegno il mio giuramento.

La dichiarazione della sposa fu diversa soltanto in una parola di più: *obbedirgli*. Questa parola è essenziale, non fu tolta nemmeno per la Regina Vittoria.

Poiché il duca d'Aosta prese l'anello matrimoniale, lo pose in cima al dito della sposa e disse:

Con questo anello la ti sposo, con tutto il mio corpo io ti adorerò, io ti farò felice, io mi legherò a te, io sarò, nel nome del Padre, del Figliuolo e dello Spirito Santo.

Il vescovo diede la benedizione agli sposi e con essa venne chiusa la cerimonia nuziale propriamente detta.

L'ATTO RELIGIOSO.

Gli sposi, accompagnati dal principe di Napoli, dal principe di Galles, dal duca di Churtres, entrarono nella sacrestia adiacente ove venne celebrato il seguente atto:

Anno 1897, die 21 Junii.

Ego Joannes Butt Episcopus Sacerdos in Ecclesia Sancti Raphaelis Archiepiscopi, apud Kingston, Ducem Sola nunciatum, in matrimonium conjungit Albertum Regium Anglorum Victoriam, uxorem Johannis Marconi Sabaudum Ducem Aostae et Turin in Italia. Filium Christianum Regem Amstelredamensem, Ducem Aostae, defuncti et Mariae Victoriae Principis Regis del Ducis de Churtres defunctae conjugum et Albertum Regem Helorum Ludovicum non Hereditarium Archiducem, principem de Franco ex Saxe Haue, Buckingham, filium Ludovici Philippo Alberti Comitis Parisiensis Capiti Regie. Doms. Franciae defuncti et Christianum Regem Mariae Isabelae Francisae de Assisae Archiducem Infantis Hispaniae conjugum.

Emanuele Filiberto di Savoia.
Elena, principessa di Francia.
John Butt.

L'ATTO CIVILE.

Per gli effetti della legge inglese, quando il matrimonio religioso è stato celebrato alla presenza di un ufficiale di Stato Civile, il conte il matrimonio civile, ma è necessario il certificato civile, senza del quale il matrimonio religioso non sarebbe valido.

Questo certificato venne esteso su carta celeste, ed una prima copia di esso in carta bianca venne consegnata alla sposa. Egli è sotto questo certificato che i testimoni hanno apposto la loro firma. Esso consiste in una striscia oblunga divisa in otto colonne verticali così denominate:

Data del matrimonio, nome e cognome degli sposi, loro età, la condizione di stato civile, loro condizione o rango sociale, loro residenza al momento del matrimonio, nome e cognome dei genitori, rango o professione dei genitori.

Il certificato darà i particolari voluti da questo certificato, che sono riassunti nell'atto in latino, ma credo opportuno darvi la parte dichiarativa testimoniale di quest'atto:

Ercola:

Nella chiesa di San Raffaele, secondo i riti e le usanze della chiesa di Roma in seguito a scrittura, da me John Butt.
Questo matrimonio venne celebrato fra noi Emanuele Filiberto di Savoia, Helmi principessa di Savoia, Alberti di Savoia, Helmi principessa di Savoia, Edward of Wales, Philipp — il nome del duca di Churtres — Orleans duca di Orleans.

I nomi come dati in corsivo sono tali e quali sono stati scritti sotto il certificato civile.

INVITATI E PRESENTI.

Appena finita la firma di questi due atti, i due sposi fecero ritorno in chiesa, dove venne chiusa la cerimonia con una messa solenne. Il duca e la duchessa fecero la seguente: Su due poltroncine poste nel centro della chiesa, quasi sul limitare della cancellata dell'altare maggiore, stavano i due sposi. Alla sinistra della sposa si trovavano il principe di Napoli, la contessa di Parma e il duca di Churtres, su quattro sedie dorate, il principe di Napoli, il conte di Torino, il principe e la principessa di Galles. Nei due primi settori, i soli addobbiati, si trovavano il duca e la duchessa di Coburgo-Gotha, il duca di Edimburgo, il duca e la duchessa di Connaught, il duca di Oporto, il duca d'Aumale, il principe di Joinville, il duca di Churtres, la duchessa di Montpensier, gli infanti don Antonio e donna Eulalia di Spagna. Negli altri banchi avevano trovato, non comodo posto, gli ambasciatori di Spagna, Austria, Ungheria e Turchia, il duca e la duchessa di Teck; il duca e la duchessa di Life, le principesse Vittoria e Mand di Galles, il duca di Cambridge, la principessa Clemens di Prussia e così via. I principi di sangue presenti alla cerimonia erano trentacinque, ed oltre cento persone connesse con la casa d'Orléans erano presenti. Gli italiani presenti erano circa un centinaio, fra cui S. E. il conte di Forar, con il segretario cav. Galia, l'addetto conte Hanuuri, l'av. Mattei, pronto per la circostanza, il con. G. Ortelis con la sua signora, il cav. Sorena, in uniforme della Corte inglese, il conte Oscar Hirschel de Minerville, l'ambasciatore in disponibilità, l'ambasciatore le signore italiani, fra cui la marchesa Flori di Serravezzana.

Vi erano tutti gli ufficiali della Casa militare dei nostri principi: il generale Terragni, il colonnello Bertarelli, il colonnello conte di Robilant, il barone Versigini capitano di artiglieria, il maggiore Viganoni, il capitano Merlo Minetti, il principe Strozzi, in uniforme dell'ordine di Malta, il conte della Gherardesca, il marchese Torrigiani, questi due ultimi in divisa della casa civile del duca d'Aosta. Tutti erano in grande uniforme. I principi inglesi portavano al fascia azzurra della Giarrettiere, i principi italiani la fascia verde dell'ordine mauriziano, ed il piccolo collare dell'Annunziata.

DALLA REGINA.

Domenica mattina, con treno speciale, la contessa di Parigi con la principessa sposa, il duca d'Aosta con il principe di Napoli, e loro seguito si portarono a Windsor, dietro invito del duca di S. M. la Regina, la quale volle vedere gli sposi prima del loro matrimonio. Alla stazione di Windsor stavano ad attenderli in nome della Regina il principe e la principessa di Battenberg e vennero condotti al castello reale con le carrozze di corte, nella prima delle quali presero posto la contessa di Parigi — in completo lutto — S. A. R. il principe di Napoli e la principessa di Battenberg, e nella seconda carrozza, gli augusti fidanzati ed il principe di Battenberg.

La Regina Vittoria fu felicissima di rivedere il principe di Napoli, per il quale ha un'affezione quasi filiale. L'incontro fra la vedova del principe consorte e la vedova del conte di Parigi fu commovente in sommo grado. La regina Vittoria, ha sempre nutrito un sentimento di profonda amicizia per la contessa di Parigi, ma ora che essa pure ha perduto il compagno della sua vita,

il padre dei suoi figli, questo sentimento antico, rinvivito dalla comune sciagura, si è fatto più intenso.

La presenza dei due augusti fidanzati attesta però che non la vita susseguiva ai suoi dolori, ha anche le sue gioie, pure, oneste e sane e come S. M. volse lo sguardo suo verso la principessa Elena e verso il duca d'Aosta che le stava al fianco, un insolito sorriso si dipinse sul viso di S. M. e sembrò godere della gioia dei due sposi, che le stavano davanti, e maternamente abbracciò la sposa.

La Regina Vittoria in quel momento dimentì tutti i dolori del passato e le affezioni del presente. Poco prima dell'arrivo degli sposi al castello, la Regina aveva ricevuto lord Rosebery, il quale si era erato da S. M. per deporre nelle di lei mani l'alto potere di primo ministro.

Gli augusti capitoli di S. M. si fermarono a colazione al castello di Windsor, alla quale presero parte lord Rosebery, che la regina desiderò avere con sé in quel giorno, ma non come primo ministro dimissionario. Gli sposi e loro seguito lasciarono Windsor. Come poco dopo lo quattrino, alle cinque erano di nuovo a Londra.

"A SPORTSWOMAN."

La neo-duchessa d'Aosta, come voi già sapete, è una celebre *sportswoman* e si è guadagnata una fama non comune come *horsemancian*, essendo essa una cavalcatura di primo ordine. Si racconta che subito dopo il fidanzamento, i due augusti fidanzati andarono nel bosco di Chantilly per una partita alla caccia e che il duca d'Aumale rimase vivamente commosso dello spettacolo equestre tanto sublime che presentavano i due fidanzati a cavallo. Vuolsi che in quella occasione gli occhi suoi passassero le lagrime di gioia e che non potesse staccare lo sguardo suo da loro.

Il nostro amato Sovrano, appassionato cultore dello sport equestre nonché studioso degli altrui bisogni, desideri e gusti, fra gli altri suoi doni di nozze vi aggiunse quattro magnifici *thoroughbred* da sella, di prima scelta. Elena grate di un sì nobile pensiero accettò personalmente quella parte del corredo che riguardava i costumi sportivi, della cui esecuzione fu incaricata la casa Buavine di Franco. Tra le cose curiose di questa parte del corredo andiamo noi a noi un *grembiato* così qui chiamato — uguale a quello della principessa di Galles, e che si presta ad una triplice trasformazione. Esso serve egregiamente per tre usi, rispondendo a tutte le esigenze dell'eletta e a quelle della vita. Come veste da passeggio, sottana per carrozza, *appare* per la cavalcatura e costituisce una delle novità dell'eleganza sportiva di qui. Per la cavalcatura ordinaria vi è un splendido sottana di spinato grigio scuro, con un sacchetto a doppio petto, ed un pantalone bianco che va a finire in punta. Di questo costume i giornali di società inglesi hanno parlato con altissima lode descrivendolo una magnificenza di colori e forme, e caratteristico di sommo grado di una inglese a cavallo.

La sella è tale da compiere favorevolmente con la sella di qualsiasi altra principessa europea.

Alla festa nuziale seguì un *lunch* a Orleans House, poi il ricevimento. Gli sposi partirono quindi per Windsor, dove passeranno i primi sei giorni di matrimonio.

SIR JOHN.

Londra 25 giugno.

IL VARIO DEL "GARIBOLDI".

Il 27 giugno si è venuto a Sestri Ponente l'incrociatore *Garibaldi* della regia marina. Il *Garibaldi* misura la lunghezza di 200 metri; la larghezza — fuori della carezza — è di 18,71, l'altezza di 14,79, l'immersione in acqua 7,10. È armato di 35 cannoni ed ha cinque lancieri.

La nave venne costruita nel cantiere Ansaldo. Il varo riuscì egregiamente, alla presenza delle autorità e di molti invitati. Non si diede però alla festa, come si conveniva, solennità, non essendo difficile che il *Garibaldi* venga ceduto ad altra nazione, e precisamente al Chili. Sull'opportunità di questa vendita, nei giornali e nei circoli militari si fa un gran discorrere.

L'Ansaldo doveva consegnare il *Garibaldi* in cinque anni e far invece in due. Ora, se gli fosse concessa di cedere al Chili la nave, si obbligherebbe a consegnare entro i rimanenti tre anni alla nostra marina un incrociatore di pari proporzioni, migliorando la costruzione, secondo i desideri espressi dai tecnici, e resi possibili dai più recenti progress della meccanica.

LA VITA A PARIGI

Parigi deliziosa. La vita estiva, i giardini. Pranzi all'aria aperta. I caffè concerti. *Aux Ambassadeurs*. Yvette Guilbert. All'Alcazar. Paulus. La piccola Fatti e Margherita Naudin. I cani sapienti. I tre banchetti alla memoria di Murger. Un poeta aristocratico.

Parigi in questo momento è delizioso. È una vera primavera ritardata che mette in festa tutti i parchi, i giardini, e gli squares con una vegetazione che un sole ardente non ha ancora bruciato. Ma non è tutto. C'è un altro giardino. Un giardino che una passeggiata al Bois de Boulogne, un incanto, che il Parc Monceau, — il beniamino della Città di Parigi ove mette i più ricchi tesori delle sue serre, — è meraviglioso, — e la sua casa, il Grand Hotel, — è il più grande giardino all'inglese. Ma l'epoca nella quale i veri sibiristi godono della vite, lasciando alle vittime volontarie della moda il prepararsi febbrilmente alla partenza generale che essa impone. Quale spieghia, quale seta di color più bello, quale collare, quale guanti, quale scarpe, — come quella degli anni di una parigina? S'intende per un pleonismo udutato che questi anni d'età cominciano avanti il pranzo con la classica passeggiata al Bosco, e la solita *Chaise longue* di velluto a strisce, e la *Robe de chambre* o più nobile e meno raffinata al *Parcillon*, ricordo dell'Esposizione del 1875 trasportato tal quale all'entrata del Bois de Boulogne. Si va poi a pranzo in allegria brigit, all'aperto, da Ledoyen, o agli *Amis*, o al *Grand Hotel*, o all'ambasciata italiana, o al palazzo di Nigra.

[illegible]

All'Alcazar d'Elfré, fratello gemello degli Ambassadeurs, il duo dovrebbe essere quel Paulus divenuto celebre ai tempi di Boulanger, quel Paulus il quale, con la canzone « *bellissima d'altezza* » si era fatto conoscere, e che aveva una popolarità del generale assai più che tutti i De Gaulles e i Millevoies che lo patrocinavano. Paulus non è più lui; è un Paulus ingrassato, truccato, che s'affatta a fare ciò che faceva una volta così facilmente, e che canta come si canta oggi, e che non ha più niente di nuovo da aggiungere alle canzoni che ha cantato pochi anni fa erano addirittura ozzioni. Sarà fa con quelle velletà sentimentali e *chavannes* che sono ridicole, su quella scena, e in mezzo a tante sconcezze: — Paulus ha creduto di « *solennizzare* » i ministri, e di « *celebrare* » la vittoria, e di « *cantare* » una canzone anch'essa famosa, *Le père la Victoire*; e fu abbastanza applaudit. Poiché uno dei vezzi dei canzonieri di mestiere è di scrivere sei o sette strofe insipide sopra un argomento qualsiasi, facendo nell'ultima un appello al patriottismo, Paulus ha fatto, come si fa, una strofa che suona stranamente con le altre. Per ritornare al povero Paulus, deve essere assai mortificato nel vedere che i cani del suo Riccardo — Richard sull'altare per « *nazionalizzare* » — hanno ben altro successo. E che i cani di Paulus, che hanno un altro proprietario, una vera scena. Una casa bruciata e i pomeriani canini accorrono con le pompe minuscole ad estinguerlo. Una salva una infelice cagna che sta per morire al terzo piano, ma è disgraziato senza vittima del suo cane, e si vede un harbin, l'« *vestita* », il « *trampole* » che viene a pian-

oro sulla sua anima. Invano il signor Riccardo vuole strapparla a quello strazio, esce ritorna a piangere sul perduto sposo. E poi viene la Sage Fuller, e non vi potete immaginare l'entusiasmo che suscita: una così ballante e girante, che fa volare la zazzara, e proprio come un'araba, e come un'america, ottenendone insomma gli stessi effetti. Quanta pazienza, quanto tempo avrà impiegato il signor Riccardo ad istruire i suoi artisti quando si sono presentati al suo teatro? E poi c'è il professor di una giovane spagnola, il signor Patti, che è un'altra delle attrazioni dell'Alcazar. Questa povera ragazza ha una voce bellissima, specie nelle corde di mezzo, e gorgoglia e si lamenta e si arrabbia e si arrischiava, e insomma il *Dehl m'abbraccia* di Bellini. Lo sforzo però è evidente, e la manca poi evidentemente quel sentimento che possedeva ad sembranza la piccola Margherita Natta. La piccola Patti, invece, diviene una grande, e la sua voce vi lascia una impressione dolce e profonda. Sapete che ne è avvenuto? Era già sulla via della celebrità, Gounod la scriveva del romanzo, e sarebbe protagonista, quando delle persone piene di te la ritirarono dal mondo e la misero in una istituzione cattolica. Ne escirà per divenire la grande artista che prometteva di essere? Si dedicerà ad altro? Non lo so. Ma se ancora...

La bohème — che se ben ricordo fu celebrata sotto il titolo di *Scapigliatura* in un romanzo milanese — ha avuto tre giorni fa la sua consacrazione ufficiale. Il busto di Henri Murger fu inaugurato dal sindaco di Parigi, M. Poincaré, ministro della Repubblica — Poincaré, dell'Istruzione pubblica e *vous savez*, — ha alzato un inno alla giovinezza appiè del monumento, al momento stesso che questa giovinezza aveva già fatto il suo addio a questo mondo; e parecchio, il collega del signor Poincaré, e altri, interni, faceva arrestare due dozzine di "giovani". Questo affar d'altronde non andò senza inciampi. Gli studenti — *fils de siècle*, i quali ora sono cattolici — si sollevarono contro le intenzioni dei poco studiosi — noto petto che Murger ha celebrato il *Pays latin*, volevano il monopolio della sua memoria. Ond' è che questo famoso busto fu inaugurato con l'aria ufficiale ma con una certa dose di cosmo polmonico; e da *bohèmes* di prima qualità, la terza. Naturalmente vi furono discorsi delle tre, e ancora più naturalmente tre banchetti diede. Il primo che fu dichiarato aristocratico, come si vede dalla lista dei franchi fu ai sei franchi; il 2° era il mangiato discretamente, e i letterati Aca, e altri pretesi eredi di Murger portarono alle stelle la sua memoria e a tanto di concessione lasciarono udire le parole dei suoi amici; il terzo, per i soli franchi fu tanto democratico che malevoli convitati dovettero restare sulla scala del restaurant, e sequestrando i vivieri che passavano su i soffi che mangiarono; in compenso si ebbe molta acqua di sapone.

Il mezzo la vita all'ospedale — nella quale è « col pensiero », insieme ai duofranchisti: ma il banchetto per eccellenza, fu quello delle *casse bohème* a settanta centesimi, con un menu quasi regolare.

E così la vera ricostituzione dei tempi bestiali che Murger rese immortali, quando il *quartier latin* era il paradiso degli amori *gratuiti*, e che i grandi uomini futuri, tenevano svegliati fino a notte fonda, e che erano chiamati *les jeunes hommes* — borghesi, Tutorché — in fondo artificiale. Murger non meritava un bel *excentric d'honneur*. Il suo valore letterario fu assai esagerato, e le sue *souffrances* assai troppo.

Le sue opere scritte, e la classica *Révolution des deux Mondes* pubblicata i suoi romanzi. Vi sono centinaia di giovani che hanno dovuto vincere ben più grandi difficoltà materiali, per fare largo in mezzo alla mischia.

Ma il busto di Murger non fa male, perchè s'è alzato un bosco di statue a uomini, e i nostri nipoti chiederanno: chi sono?

Pub parer eccessivo soltanto se si pensa che Mérimée, e Flaubert, e Zola, e Daudet, e Maupassant non hanno neppure una lastra di marmo che dica il loro nome, e che le statue di Tor-

Il signor Gantieri e di Balzac non sono ancora alzate. Il signore di Montesquieu-Benzenzani è un poeta distaccato che era celebre finché restò indiano. Stampate a pochi esemplari, lette nei cenacoli aristocratici, la bisarzia di questo signore si esaurì con l'uscita del suo primo sorto di regola letteraria — e anche talvolta grammaticale — lo fece dichiarare un genio che s'annunziò. Si è deciso ora a confidare alla *vile multitude* i suoi versi, e li ha rimessi in vendita. Questa è una avventura al suffragio universale, che per le sue opinioni politiche avrebbe dovuto sembrargli permaloso. Il signore di Montesquieu non manca certo d'ingegno, e nella sua vita ha fatto cose che gli offrono un qualche vantaggio. Ma di un talore reale, e di un qualche ingegno inestinguibile. Ma sono rare eccezioni; il resto è della scuola dei delinquenti, dei docendisti e quel ch'è peggio, dei disonesti, dei disprezzati. *Le Zéphire de la bourgeoisie*, sarebbe quello della parata di quattrocento pagine) avrebbe uopo di un commentario come si fanno ai papiri egiziani per spiegarci per esempio cosa è una *Marine Herriotque*. E se non bastasse, questa è una lingua morta, che erodendo che il pubblico s'inchini reverente a chi sa riunire il più gran numero di parole eteroclette. Le prende ovunque, anche nelle lingue straniere, o se non le sapete, né le uno né l'altro, le prende pure per le loro forme, e ne fa delle frasi di per sé più strane, e più strane di quelle frasi di patrie all'Olanda, la disgraziata vuole che noi dedichi altre due a Venezia.

Venedig, Venice, Venise
Vieux corps qui se desorganise
Venice—ou nise, Venidig
Benedicta me benedic'
Venize, Venedig, Venise
Qui fait dire à l'Anglais: *so nice!*

Tutto ciò per far rimare *Venadig* con *Benedi-* — a non rimano! — e farci conoscere che il signor de Montesquieu rapisce l'Inglese, e sa che *so nice!* vuol dire: coal bella. Quanto al *Venice-* *no nise!* mi sono rotto il capo inutilmente per comprenderlo. Ciò che ho compreso è che il signor de Montesquieu ama Venezia come si può amare un cadavere, che ha in orrore la Svizzera, che invece adora l'Olanda, in generale, e Harlem o i suoi tulipani in particolare, e che in mezzo alle sue volute libertà o ingenuità, è il poeta più pretenzioso fra i tanti che dobbiamo sopportare in questa valle di lagrime.

Folchetto.

NOVITÀ DELLA SCIENZA

ANCORA DELL'ARGON.
LA SCOPERTA DELL'ELIO.

Della singolare scoperta dell'Argon dissi qualche parola nella ILLUSTRAZIONE del 3 marzo 1895, ma l'interessante avvenimento merita che si torni sul discorso, tanto più che, come si prevedeva, quella scoperta è stata il primo anello di una catena di altre scoperte e di curiose ed importanti osservazioni, catena della quale non vediamo ancora la fine, né possiamo prevederla, e forse non siamo che alle prime maglie.

[illegible]



IL MATRIMONIO SAVOJA-ORLÉANS. — CERIMONIA RELIGIOSA NELLA CHIESA DI SAN RA



A KINGSTON (disegno di Dante Paolucci da schizzi del nostro corrispondente).

soddisfacenti, ma di cui già altri dotti, per esempio l'Ångström, avevano sospettato l'origine nella fluorescenza. Quindi le aurore boreali potrebbero essere, secondo questa nuova ipotesi, la conseguenza di una combinazione fluorescente dell'Argon atmosferico sotto l'influenza degli effluvi elettrici.

La scoperta dell'Argon ha dato pure occasione a una serie di curiose osservazioni che, valicando i confini della chimica speculativa pura, si sono allargate nel campo dell'astronomia fisica, sollevando la questione in una regione più elevata e più geniale e toccando i più ardui problemi della costituzione fisica dell'universo, dei rapporti della terra con il mondo stellare.

I nostri lettori sanno certamente che cos'è l'analisi spettrale. Fa appena bisogno di ricordare che un fascio di luce, attraversando un prisma, si decompone, a cagione della differente refrangibilità dei colori semplici che lo costituiscono, in uno spettro colorato di forme allungate. Ma lo spettro non è continuo, bensì è interrotto, perpendicolarmente alla sua lunghezza, da numerose righe, talune brillanti, altre oscure. Lo studio di queste righe, dopo che Fraunhofer nel 1816 ne dette per primo una descrizione accurata e lasciò il suo nome, ha mostrato che esse sono sempre caratteristiche di particolari elementi chimici: le une (le righe lucide o colorate) indicano la presenza di determinate sostanze, più particolarmente dei metalli, in incandescenza nella fonte luminosa di cui si osserva lo spettro; le altre (le righe oscure, dette anche righe di assorbimento) indicano invece la presenza di altre sostanze, aeriformi o liquide secondo i casi, nel mezzo trasparente attraversato dalla luce. Ciò ha permesso di arricchire la scienza di un nuovo delicato mezzo d'indagine chimica, l'analisi spettrale, la quale non soltanto ci dà il modo di identificare le sostanze che compongono un gas o un vapore o un corpo in incandescenza, ma anche di scrutare gli elementi costitutivi del Sole, delle stelle e di ogni altro corpo celeste che ha luce propria. Così la cromosfera solare (vale a dire quell'involucro gassoso, luminoso, di color rosso, che circonda la fotosfera, ossia il nucleo incandescente del sole) all'analisi spettrale ha rivelato le righe caratteristiche dell'idrogeno, del ferro, del sodio, del magnesio, del bario, del calcio; oltre ad una riga, che si riconosce pure nello spettro della aurora boreale e in quello di talune stelle, e che non corrispondendo con nessuna delle righe spettroscopiche delle sostanze conosciute, fu giudicata fin dal 1868 dall'illustre astronomo Norman Lockyer, ben conosciuto per i suoi studi sulla costituzione fisica del sole, appartenere ad un nuovo elemento sconosciuto, cui si dette il nome di *Helium* dal radicale greco *helios* che vuol dire sole.

Premesso questo, torniamo all'Argon. All'adunanza della Chemical Society di Londra del 27 marzo ultimo scorso, il Ramsay, il fortunato scopritore di questo nuovo elemento, dette l'annuncio di una seconda scoperta che ugualmente se non supera, la precedente. Nel corso delle sue esperienze dirette ad ottenere una qualche combinazione dell'Argon stesso, la sua attenzione fu richiamata sopra una circostanza, già nota da vario tempo, che un raro minerale, chiamato *cleveite*, so trattato con acido solforico diluito, abbandona un gas che si ritiene essere dell'azoto. Questa *cleveite* è un minerale scoperto in Svezia da Nordenfjeld, e consiste principalmente in ossido di uranio in combinazione con altre terre. Il Ramsay rinnovò l'esperienza, e verificò quel che aveva già sospettato, cioè che il gas sviluppato dalla *cleveite* non è azoto, ma invece è in gran parte dell'Argon, e che mescolato con lui si trova un altro gas, il quale esaminato allo spettroscopio presenta una brillante linea gialla; e questa linea dopo minute misurazioni al microscopio fatte da Crookes, si trovò coincidere con la nota linea D₂ caratteristica dell'Elio o *Helium*. Quindi si era finalmente trovato anche sulla terra quell'Elio, che finora i chimici non conoscevano che in cielo. Allora le ricerche presero subito la nuova orientazione verso cui la fortunata scoperta del Ramsay le sospingeva. Il Norman Lockyer, chiamato direttamente in causa, riprendeva in esame non solo la *cleveite*, ma diversi altri minerali affini, scindandoli nel vuoto ed analizzando i gas ottenuti con tale procedimento. Ne ha fino ad oggi (maggio 1896) esaminati diciotto, e dalla loro analisi spettrale ha acquistato la convinzione che egli si trova dinanzi, non due, ma molti nuovi gas. Quindi egli ritiene per certo che né l'Argon



IL MARCHESE DI SALISBURY.

il marchese di Salisbury, che ritorna ora al potere primo ministro d'Inghilterra, e segretario di Stato per gli affari esteri, non era destinato ad essere l'erede del titolo che porta. Fu in seguito alla morte del fratello maggiore che ne ereditò il diritto. Egli si dedicò assai per tempo alla vita pubblica. Ha ora 65 anni, e da ben 34 appartiene al Parlamento, essendo stato eletto membro della Camera dei Comuni nel distretto di Stamford quando aveva soli 23 anni. Fu subito nelle file del *liberal* e cominciò a combattere fin dall'ora contro i progetti di Gladstone. Nel 1866, chiamato da lord Derby entrò nel suo ministero come segretario di Stato per l'India. Nel 1868 lasciò il potere, e passò alla Camera dei Lords: nel 1876 di nuovo segretario per l'India, fu plenipotenziario per l'Inghilterra nella Conferenza di Costantinopoli per la soluzione della questione d'Oriente, mostrandosi assai conciliante verso la Russia. La conferenza non ebbe risultato, per l'opposizione della Porta, e scoppiò la guerra, durante la quale Salisbury si pronunciò per la neutralità.

Ma dopo la disfatta dei turchi, e la stipulazione del trattato di San Stefano, si mostrò acuto oppositore di questo trattato, e perché non avesse effetto, dichiarò esser questo il tempo d'intervenire, sia pure colle armi. Dimissionò lord Derby partigiano della pace a tutti i costi. Salisbury gli succedette come primo ministro. Con lord Beaconsfield nel 1878 rappresentò il Regno Unito al Congresso di Berlino. Dopo d'allora si avvicinò al potere con Gladstone di cui fu sempre l'oppositore, specialmente ai suoi progetti per l'Irlanda e l'Egitto. La sua competenza speciale fu sempre quella degli affari esteri e la sua politica fu anzi accusata spesso di essere troppo legata alle complicazioni delle potenze continentali e talvolta anche aggressiva. Alto di persona, colla barba grigia, non ha l'aspetto imponente e simpatico di Gladstone, ma è oratore potente; ereditò, si può dire, quel favore che la Regina, pur senza mancare alle strette norme costituzionali, si compiaceva di manifestare apertamente al Disraeli.

né l'Elio quali sono stati isolati finora (il secondo è stato isolato e studiato in questi ultimi giorni nel laboratorio di Upsala da Langlet, il quale ne ha determinato la densità in 2,02 essendo i giorni dell'idrogeno), né l'uno né l'altro, cioè, siano puri, ma siano mescolati ad altri gas: infatti allo spettroscopio si sono osservate una sossantina di linee spettrali nuove per la chimica terrestre. Anche il Ramsay accetta in parte questa veduta, per cui siamo in presenza di tutta una nuova serie di gas, affatto ignoti, serie della più grande importanza, specialmente per l'astronomia fisica, poichè ci rivelerebbe gli elementi finora sconosciuti dei corpi celesti, nei quali i vecchi gas terrestri, salvo l'idrogeno e forse l'ossido di carbonio, erano invisibili. Intanto il numero delle righe permanenti dello spettro solare, non riscontrate sulla terra, dopo l'analisi spettrale del gas della *cleveite*, si riduce a due, che non si dispera di identificare.

Una controprova di questa esperienza si doveva avere verificando la esistenza anche dell'Elio nei corpi celesti. Già il Bravais di Praga aveva, poco tempo fa, supposto che l'Argon potesse trovarsi nelle nebulose, poichè alcune delle righe trovate da Crookes nello spettro di quell'ele-

mento corrispondevano con le righe principali che si osservano negli spettri delle nebulose e delle stelle bianche, o stelle calde. Ora poi il Ramsay doveva captare per una singolare circostanza la conferma di questa ipotesi, poichè egli ha potuto verificare materialmente la esistenza dell'Argon e dell'Elio in un corpo straniero alla terra. Un campione di ferro meteorico staccato da un aerolite caduto ad Augusta County nello stato di Virginia, analizzato allo spettroscopio, ha presentato le linee caratteristiche dell'uno e dell'altro gas.

Chiusi il precedente articolo sulla scoperta del l'Argon dicendo (ed era facile profetizzarlo) che grandi ed incalcolabili potevano essere i risultati di quell'avvenimento scientifico: a fortiori potè ripetere la stessa previsione, lo stesso voto, oggi che la questione per il concorso di tanti esperimenti, di tante circostanze, si è fatta così larga e complessa.

G. FUMAGALLI.

Ad altro numero sarà aggiunto l'Indice, il Frontispizio e la Coperta del volume.

IL SOGNO.

Allor che il corpo mio, stanco, s'addormenta,
volano i sogni a me celeri a schiere,
e traggonmi per lucido sentiere
lunghi da questa realtà deformata.

Le divine parvenze lusinghiere
balzano, senese da la notte inferna:
io muovo dentro il regno de le forme
cinto d'illusioni menzognere.

Ivi è l'oblio de le disfatte amare
che già m'han tratto a disiar la morte:
ivi mi lancio, fatto agile e forto

Ne le serene voluttà che agognò,
ed ivi spero per virtù di sogno,
colei che invan qui cerco, risovvara.

PAESAGGIO DI SOGNO.

S'apre la vasta plaga vegetale
ch'io mi credi per vivere ed amare
solitaria in un seno ampio di mare,
e tutta pura, quasi verginale.

Il cielo d'un candor spirituale
profondasi nell'acqua innante e chiore:
lungo i margini è tutto un outdigiore
di fior che il vento ad ora ad ora assale.

Vagano sovra i limpidi laverei
grandi e moravigliosi esseri alati:
vaporan l'acque nebulosi voli:

Levansi da la terra simulacri
dianfiati pel ciel immacolato,
femine vi si viventi stelo.

IL MULO DEL MOLINO.

Il giumento slombato e cieco, tino,
curvo il collo, la ruota fatiscosa:
paziente procede, nè riposa
mai, nè s'impunta, nè s'accende d'ira.

Credendo andar per dritta via, sospira
ognora ad una mèta ov'abbia posa.
È lungi la pianura luminosa
libera e verde; ond'è giri e rigira.

— Perennemente, schiavi e ciechi, andaro
per una strada ignota ed infinita:
ostinati sperar che a poco a poco
giunga la fine, e mai non mutar loco,
pover'anima mia, quest'è la vita!
Onde vai calma, nè sollecitata.

IL SEMINATORE.

Un chiaror d'alba fioco si propaga
su la paludo tacita e deserta,
ove nereggiava la terra, coperta
d'un livido vapor che fuma e vaga.

Sosta il seminatore, e ne l'incerta
ombra con la pupilla acuta indaga:
ogni solco s'è sol più sembra una plaga
oscura, in una viva carne aperta.

S'accinge, eretto le giganti membra,
asparso i capelli, a l'alta opera e sembra
dentro la nebbia tremula ingrandire.

Solenne, la fatal semente afferra
nel pugno e fiai gli occhi a l'avvenire
la gita in grembo a la feconda terra.

AD UN POETA PESSIMISTA.

Fu un dì ch'io dissi: «O' dove vien rostin
che in una bara, vivo ancor, si culla?
Egli ha l'aspetto ro' de' lochi bui
che m'atterrivan l'anima fanciulla.

Troppo son cose orrende e tetre in cui
lo spirito solingo si trastulla.

È tutto adunque vano? o solo a lui
fatta è la vita desolata e brulla?

Ed or che a me la vita fu mendace,
che su la via, irta di pruni, densa
di nebbie, ogni propizia luce muore,

mi giunge il canto suo senza terrore
nel crepuscolo vago che s'addensa.

L'Arte sola rimane, ultima face.

GIOVANNI CENA.

È APERTA L'ASSOCIAZIONE

al secondo semestre 1895 dell'

ILLUSTRAZIONE ITALIANA

Prezzo d'associazione per tutto il Regno d'Italia,

franco di porto.

Anno, L. 25. — Semestre, L. 13. — Trimestre, L. 7.

(Per gli STATI DELL'UNIONE POSTALE, Fr. 33.)

Si prega d'unire la fascia alla domanda d'associazione.



Milano. — BUSTO DI GIOVANNI MORELLI, di L. Pogliaghi, inaugurato il 30 giugno a Brera.

BUSTO DI GIOVANNI MORELLI A BRERA.

Domenica scorsa s'inaugurava nella Pinacoteca di Brera a Milano, un busto in onore dell'illustre storico e critico dell'arte senatore Giovanni Morelli, nato a Verona nel 1816, morto a Milano il 28 febbraio 1891, e che molti fanno bergamasco, essendosi egli trasferito a Bergamo in tenera età colla famiglia. Per quanto i suoi maggiori fossero svizzeri di origine e ch'egli stesso per un complesso di circostanze si fosse trovato nella condizione di compiere la sua educazione in Germania, principalmente a Monaco, dove frequentò i corsi di medicina all'Università e prese la laurea, fin da giovane si sentì animato dal più caldo affetto pel suo paese natale e divise sempre cogli altri patrioti le ansie e le gioie del risorgimento. Con alcune di spirito non comune egli si consacrò agli studi letterari e storici, ma non mancò nei momenti politici memorabili del '48, del '59 e del '66 di prestarvi col senno e con la mano il suo favore della patria.

Nell'età matura si dedicò con speciale preferenza alle indagini intorno all'arte italiana del periodo della Rinascenza ed intraprese all'uopo molti viaggi tanto nella penisola quanto all'estero, acquistando una pratica ed una scienza da assicurargli il primato nella sua sfera. Frutti dei viaggi e degli studi furono la copiosa sua raccolta artistica da lui lasciata a Bergamo e i volumi di storie e di critica, che pel loro indirizzo eminentemente pratico tanto contribuirono al progresso della scienza e dell'arte.

Il nome del Morelli, o Termolei, come gli era più ciuto ribattezzarsi, divenne celebre in tutto il mondo. Noi ne abbiamo già parlato quando l'Italia perdetto questo illustre suo cittadino che lo onorò davvero e che lo onora ancora.

Un ragionamento più ampio intorno alle facoltà e alle

benemerenzze sue si troverà nella biografia tracciata dal suo egregio amico Gustavo Frizzoni. Essa formerà l'introduzione al volume degli *Studi critici* del Morelli, contenenti in specie le due massime gallerie private di Roma, nell'edizione italiana che uscirà quanto prima.

Il busto di Giovanni Morelli a Brera è posto all'ingresso della Pinacoteca. Quante volte in vita aveva egli varcato quelle soglie per rivolgere il suo sguardo scrutatore su quei quadri, i quali ora in gran parte, per merito suo, hanno ottenuto la loro appropriata classificazione!

Il busto è in bronzo, è nobile e dignitoso, e fa grande onore all'artista, prof. Lodovico Pogliaghi, autore dell'opera. Il Pogliaghi, infatti, oltre che pittore egregio e illustratore originale d'opere storiche, è modellatore valentissimo. Egli, che come collega del Morelli nel Consiglio accademico di Brera, aveva avuto occasione di osservare la figura altane dell'illustre uomo, ben seppe coglierne il portamento e i tratti risoluti, giovandosi all'uopo anche dei ritratti eseguiti vivente il Morelli, dal celebre Lembach.

L'unità figura è tolta da una riproduzione fatta dal fotografo Luigi Dubray, dal modello in creta, che lo scultore, a mo' del vero, seppe poi perfezionare nella forma in cera e nel bronzo inteso. La fusione è della ditta Barzaghi. Per compiere l'opera d'arte in ogni suo punto, il Pogliaghi studiò anche le proporzioni appropriate del piedistallo nel suo insieme e nelle singole sagome in modo che avesse a riescire decoroso come massa e come materiale e adeguato al busto. Questo si collega al piedistallo di marmo biancoscuro della cava di Ornavasso, mediante un peduccio di marmo verde oscuro. Lo zoccolo dell'urna è di breccia antica d'Africa. Sull'urna si legge: A. — GIOVANNI MORELLI — FOTOCOPIA DELL'ARTE — GLI ARMI — P. P. G.



IL CAPITANO VITTORIO BÖTTEG.

IL GIUBA ESPORATO DAL CAPITANO BÖTTEG

II.
DA LUGH A BRAVA.

Giunto in vicinanza di Lugh, il capitano Böttge riceve, dai nomadi e guerrieri Garra Murni, una festosa accoglienza, in cambio della quale, all'opposto dei Galla, gli indigeni chiedevano solo di sentir sparare i moschetti. Saputo che in Lugh trovavansi due bianchi, di cui uno *german*, il capitano Böttge riusciva a dar loro notizia del suo arrivo, e poco lungi da Lugh incontravasi con questi due europei, l'ingegner Borchardt e il Dal Serro, in condizioni assai misere; ambedue avevano fatto parte della spedizione Ruspoli, e per la malattia del primo erano capitati a Lugh dopo che il capitano Grisoni ne era partito. In grazia dell'influenza e del coraggio del segretario del Sultano, i due bianchi avevano sino allora potuto sfuggire alla morte; ma una triste fine, senza il providenziale arrivo del capitano Böttge, si faceva ogni giorno più sicura.

Il capitano Böttge, invece, nei giorni che si trattenne in Lugh, anche per effetto della forza della carovana, per questo decimata, che comandava, venne trattato con ogni riguardo; e poté raccogliere sulla importante località in cui trovavasi, specialmente da Mohammed Urkî segretario del Sultano, ampio e particolareggiato notizie. Soltanto alla vigilia della partenza giungeva al capitano Böttge una curiosa lettera colla quale i

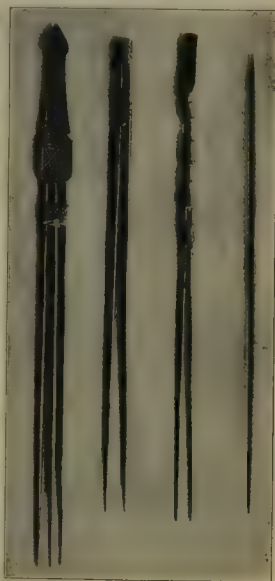
capì lughiani, grandi e piccoli, avversi al passaggio degli stranieri, dichiaravano all'« onorissimo e caro amico il signor *frangi* », di essergli libera e forte, e di non voler alcuno nel loro territorio.

Questa città di Lugh, nota solo di nome al mondo civile, e per la prima volta visitata da una spedizione il 15 marzo 1893, ha rilevante importanza perchè è il più grande centro commerciale che esista nella zona su cui si estende in Africa la influenza politica italiana. La ricca monografia del capitano Böttge su Lugh, riesce quindi preziosa e per la scienza e per le nostre future relazioni commerciali. Dopo aver dato notizia delle razze in cui suddividono i Somalî, dei quali il capitano Böttge è tutt'altro che entusiasta, ritenendoli gente astuta e falsa, ottimi pastori, ma pessimi soldati, il nostro esploratore ci dice che il regno di Lugh è diviso in sei tribù, i cui capi riconoscono l'autorità del Sultano Ali, vecchio ottantenne, che per consolidare il proprio potere si sposò venti volte ed ebbe trenta figli, quasi nei villaggi dei suoi domini; alla morte del Sultano, tutti i figli debbono successivamente regnare sino alla loro morte, e poscia il trono passa al primogenito.

La città di Lugh, il cui nome sta a significare

in somalo una località nella quale si entra da una parte sola, sorge sulla sponda sinistra del Ganàna, o del Giuba, nome quest'ultimo creato in Europa. La città trovavasi su di una lunga striscia di terra, specie di penisola chiusa da una muraglia; in quest'ultima è praticata una porta, che la sera vien chiusa e puntellata. Le abitazioni sono fatte con palizzate e coperte di foglie di palma, il che rende frequenti gli incendi; le proprietà sono delimitate da forti siepi. La via principale del villaggio è detta *suca* (bazar), e in essa vendonsi le merci; altri luoghi notevoli sono il mercato del bestiame, le moschee, una scuola, il tribunale e il cimitero. Gli abitanti di Lugh sono, meno una parte degli schiavi, tutti musulmani; il clima della località è eccellente, come quasi dovunque nella zona sottoposta all'influenza italiana.

Il Sultano attuale di Lugh, Ali Hassan Nur, è un vecchio ottantenne, buono, giusto ed amato dai suoi sudditi; ottimo amministratore, riuscì a far affluire a Lugh il commercio della cosa e dell'interno. Raccoglie tributi e tasse, specialmente dalle carovane, facendone equo uso; ha per consiglieri il gran *uedad*, capo religioso, e il segretario Mohammed Urkî, un somalo abbastanza istruito, che è stato a Zanzibar, ed ha modi cortesi e quasi generosi. I lughiani conducono vita uniforme; indossano un lenzuolo con frangia detto *kop*, e talvolta fasciano i lombi colla *futa* di tela bianca o colorata. Le donne, le zittelle, tengono le trecce pendenti; maritate, coprono accuratamente i capelli col *mandil*. Pochi ornamenti portano gli uomini; alcuni lasciano crescere i capelli nei quali infiggono spilloni di legno che fanno da pettini; quasi tutti hanno in

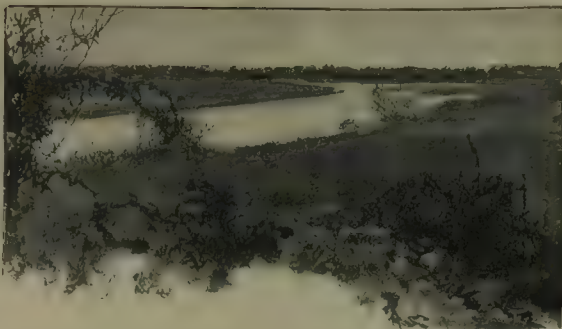
Spilloni-pettini di legno, per uomo (Lugh).
(Da fotografia. Scala 1/2.)

vece al collo una coroncina per le preghiere, alla quale sta appesa una pinzetta per estrarre le spine, e talvolta il pettine.

A quindici anni un somalo è già uomo fatto, e le ragazze maritansi a dieci anni. L'amore fra i coniugi è cosa sconosciuta a Lugh; marito e moglie hanno, per la loro reciproca condanna, una tolleranza infinita. I matrimoni sono un affare in cui la donna porta la sola bellezza, mentre l'uomo



RITORNO DALLE CORSE ALL'IPPODROMO DI TRIESTE, quadro di *Alfredo Tomini*.



Il Canale (Giuba) a valle di Lugh (da fotografia).

sborsa poi di lei acquisto una certa somma al futuro suocero; per di più l'uomo costituisce alla moglie, all'atto del matrimonio, una specie di dote che lo permette di comprare in caso di divorzio. Le cerimonie coniugali sono minutamente descritte dal capitano Böttge, il quale ebbe occasione di assistere al matrimonio di un figlio del Sultano. I lughiani non possono prendere più di quattro mogli, ma possono tenerne quante concubine vogliono. Mancando completamente l'amore, i divorzi sono frequentissimi; del resto a Lugh la gelosia è sconosciuta; si può dire, vista la serafica rassegnazione dei mariti, che vi regni l'amore libero.

Due soli rimedi buoni conoscono i lughiani: la cauterizzazione o il taglio cesareo; seppelliscono i

loro morti disponendoli nella fossa di fianco e colle ginocchia piegate. Sono sobrii e nutrizionisti di caffè, riso, datteri, bevono latte e mangiano di rado la carne. Fumano coll'*arghilla* e masticano tabacco. Del resto una specie di vita mondana si svolge in Lugh; la sera i lughiani si riuniscono a conversazione, e giuocano; di giorno le donne si scambiano visite e la padrona di casa offre alle visitatrici rinfreschi e profumi. Per salutare si dà la mano; il bacio e l'abbraccio non sono praticati nemmeno tra parenti. Uomini e donne non piangono mai, né per paura né per dolore; per la gioia invece ridono e gridano come pazzi. I lughiani, dice il capitano Böttge, hanno tutte le buone e le cattive qualità dei somali; e sono abbastanza civili per effetto dei loro rapporti commerciali colla costa, con Zanzibar e colla Mecca. A Lugh esiste la schiavitù, ma gli schiavi vivono famigliarmente col padrone e sono trattati bene. La giustizia è amministrata, un po' ricorrendo alla seconda parte del Corano e un po' alle consuetudini che trasmettono per tradizione orale. Poche e povere sono le industrie locali a Lugh; vi si lavora una tela usata rotonda, e abili craft fabbricano leggiadri ornamenti servendosi di vari metalli, e specialmente dell'argento dei taitori.

Il commercio lughiiano è ben regolato ed ha quasi tutte le forme del commercio nei paesi civili; come moneta si usano talleri e rupie, e per gli scambi coi Somali e coi Boran, le cottonate e le cottonie. Varie sono le unità di misura, tra cui la libbra inglese; le carovane, come fu detto, sono soggette a tasse, ma ne vanno esenti i poveri beduini che, provenendo dall'interno, fanno prosperare il commercio. Il capitano Böttge ha anche raccolto dati statistici sul commercio di Lugh. L'importazione annuale dalla costa, fornita da cottonate, conterie, riso, datteri, zucchero, olio, profumi, ammonta a circa 3.386.560 talleri; l'esportazione dei prodotti dell'interno comprende avorio, pelli, gomma e mirra e ammonta a talleri 374.250. La sproporzione tra queste due cifre è grande, e la prima va forse diminuita di molto; ad ogni modo si vede che l'importanza commerciale di Lugh è tutt'altro che trascurabile, e una casa italiana che vi si stabilisse, rendendo sicure le strade che conducono ai nostri porti del Benadir, potrebbe far ottimi affari.

Dopo alcuni giorni di dimora a Lugh, il capitano Böttge si dirige verso la costa, accompagnato dal segretario del Sultano, e attraversava su zattera il Giuba, in un punto in cui il fiume corre tranquillo e maestoso, con una larghezza di due a trecento metri. Rispariscono le palme, le anfore e gli ipopotami; si rileva, malgrado le difficoltà naturali, il corso del fiume, in un punto del quale rinvieniva, arenata, la carcassa del yacht del disgraziato von Decken. Oggi, dopo oltre trenta anni, la carcassa del yacht resta là, sentinella avanzata della civiltà, e forma una vera miniera per gli indigeni, che ne traggono il ferro necessario alle loro armi.

La carovana giunge a Bardera, ben accolta dallo sceicco (sotto il regno del quale avvenne probabilmente l'uccisione del von Decken) e dal segretario Mohammed Gap. Bardera è un misero villaggio che conta 2000 abitanti ed ha poco commercio. Coll'aiuto del buono e fedele Urkùl la carovana si rifornisce di animali, e prosegue direttamente verso la costa, senza seguire il fiume, il cui corso venne già, per questo tratto, rilevato da von Decken, ma percorrendo una strada mai rilevata per innanzi. Attraverso un terreno che si fa sempre più fertile, la carovana arriva all'Ubbi, che attraversa, e finalmente agli occhi dei coraggiosi superstiti apparisce Brava e l'Oceano.

Come fu detto, durante il suo travagliato viaggio il capitano Böttge non trascurava di aumentare le proprie raccolte zoologiche ed etnografiche, raccolte che riuscirono di grandissimo pregio scientifico. Su quella zoologia il professore Gastero ha dato alcuni cenni in un'appendice al volume, facendone lusinghiose lodi; egli ricorda due gazelle nuove e il curiosissimo eterocefalo, del quale s'isole ad ora un solo esemplare esisteva a Francoforte. Questi eterocefali hanno la pelle rossa, coperta di radi peli, e sono così trasparenti, che nel ventre si scorgono le vene e gli intestini sottostanti. Sono ferocissimi e freguati; quando si stuzzicano, per l'ira da rosei diventano ponzazzi. Ricca è pure la collezione dei rettili e batraci, uno dei quali era sconosciuto, e bella è del pari la raccolta dei pesci con due specie nuove. Molte specie nuove comprende anche la collezione entomologica, i cui esemplari giunsero perfettamente conservati e provvisti d'ampie notizie.

Altri cenni sono dati dal dottor Colini sulla



Mohammed Gap, segretario dello sceicco di Bardera. (Da fotografia.)



Scudo di pelle di g. girafa (Bardera) (da fotografia. Scala 1/7).

LA SETTIMANA.

La Camera il lavoro parlamentare, subito il terreno con l'ultimo voto possibile, e proceduto speditamente. Sono stati così approvati i bilanci d'agricoltura e delle poste e delegati della guerra, e alcuni incidenti. Ad una interrogazione di Imbriani e De Nicolo sull'andamento del processo Giallotti, il presidente della Cassazione che dichiarava la competenza della autorità giudiziaria, e al pubblico ministero non rimase nulla da fare, né al governo apertamente alcuna proposta. Il governo non può imporre al pubblico ministero di fare quando la legge non ne dà facoltà. Il Senato si riassume in seduta pubblica ed approvò con 77 voti contro 23 il progetto per l'esercizio provvisorio a tutto 1920.

La Sardegna, incagliata in uno dei campi di sabbi mobili del Gran Belito, fu completamente distrutta. La prima delle partenze della squadra italiana a Kiel fu completamente distrutta. Il governo successivo parlò con le altre navi dell'Inghilterra dove la squadra è sciolta. Le grandi e particolari dimostrazioni di ospitalità e di deferenza. Il primo Lord dell'ammiraglio è andato a Portland per consegnare il bandetto che sarà offerto al duca di Genova ed agli ufficiali superiori, e la Regina Vittoria ha espresso il desiderio di ricevere al castello di Windsor la visita dell'ufficiale italiano durante la permanenza della nostra squadra nelle acque inglesi.

Il vapore dell'incrociatore "Caracciolo" venne felicemente a Santa Poncia, dove la nave è stata fabbricata nel cantiere Ansaldo. Essa è un completo prodotto dell'industria nazionale, sia per la costruzione che per le macchine.

Una grave disgrazia è avvenuta nel porto di Spina, e scoppiata la caldiera di un torpediniere. Un altro torpediniere è stato colpito da un altro torpediniere. Rimasero feriti gravemente il capo macchinista tenente colonnello Ottomero, l'ufficiale macchinista Brusci, tre sottufficiali e cinque marinai.

L'ammistà per i condannati dai tribunali militari per i fatti di Sicilia e di

Lungiana sarà firmata dal Re e pubblicata domani. Essa sarà votata per il consenso non più di 10 anni e riduce di un altro terzo, la pena per i condannati a pena più gravi.

Il tribunale supremo di guerra e marina ha respinto il ricorso del soldato P'ozzo del 4° fanteria che uccise un caporale maggiore nella caserma di San Domenico a Siracusa e fu condannato alla fucilazione nella schiena. La Corte di Cassazione ha respinto il ricorso dell'Avvocato Bracciotti già condannato dalle Assise di Firenze e di Siena per l'assassinio della domestica del cav. Bosi di Firenze, assassinio commesso a scopo di rapina.

Le elezioni amministrative continuano a dare risultati favorevoli alle idee conservatrici, poiché in molti luoghi il partito liberale temperato si è messo d'accordo con i cattolici non temporali. A Bologna, dove l'accordo non era avvenuto, i cattolici si sono astenuti dal votare la proposta di dare al sindaco mandato ufficiale di rappresentare la città alle feste del 20 settembre a Roma. Nella capitale, 32 consiglieri cattolici chiedono il voto per rieleggere sindaco il principe Emanuele Ruspoli.

Il ministero francese è preso giornalmente di mira dall'opposizione che gli vuol render difficile non molti giorni che precederanno le vacanze estive.

È stato prima discusso un gruppo d'intemperanza sulla politica coloniale del governo. La Camera ha respinto la mozione accusando d'imprudenza il Delcasse ex ministro delle colonie, del quale il Dupuy si vuol render difficile non molti giorni che precederanno le vacanze estive.

L'intemperanza del deputato Alpine sulle usurpazioni dell'Italia nell'Abissinia fu rimandata a dopo la discussione del regime delle ferrovie.

I socialisti, per bocca del Jaurès, attaccarono violentemente il Ribot per le dichiarazioni riguardanti la sua intenzione di estere fatto. Bordeaux, il Ribot, ricordando le parole da lui pronunziate, si spiegavano chiaramente il significato,

dice che quando un partito non ha mai fatto altro che dei discorsi non ha diritto di lanciare altro al di fuori di realizzare riforme, e dichiarò l'insufficienza delle idee insinuazioni di un certo 148 un ordine del giorno proposto da Gahet, contrario al ministero, ma che ripudia le teorie collettiviste, e respinse l'ordine del giorno proposto da Gahet con 410 voti contro 57.

Un curioso incidente è avvenuto in occasione di una visita fatta a Reims dal Gadeau, ministro d'Agricoltura. Avendo egli fatto alcune chiacchiere al Mirabeau il deputato socialista — questi mandò a chiamare il ministro. Il Gadeau scese dalla tribuna, e si fermò il Mirabeau a una mano. Pare che il ministro ripenderà il suo posto; anzi le di lui dimissioni sono state già annunciate alla Camera.

Il congresso penitenziario internazionale fu inaugurato a Parigi il 30 giugno. Il presidente Felix Faure assistette alla inaugurazione.

Lord Salisbury ha completato presto il suo ministero e si avvia fra le conghie definitive dei poteri dal vecchio al nuovo gabinetto. Le quali sono state le conghie di Landowne come segretario di Stato per le Indie, sir Michael Riecher per l'India, Chaplin presidente del Local government Board. Lo scioglimento della Camera dei Comuni sembra fissato per il 7 o l'8 corrente. Le elezioni generali si faranno presto, e non vi è alcun dubbio sul risultato, tanto più se il partito liberale si ostina, come ha fatto finora, a riformare la Camera ereditaria.

Le delegazioni austro-ungariche hanno tentato i loro sforzi. Il Kielemann, presidente del nuovo ministero austriaco, ha dichiarato alle Camere che il gabinetto da lui formato ha il solo scopo di assicurare la regolare approvazione del bilancio senza affrontare questioni politiche, pregando di aiutarlo nel difficile compito.

La Camera dei signori non gli negherà certamente il richiesto aiuto: ma vari gruppi della Camera, specie la sinistra radicale, dichiarano di non votare il bilancio se non venga accolta la loro preventiva per il Giannino-sloveno a Cilli.

Un gran trionfo, secondo i giornali, è quello del Barfy che ha fatto tutto ottenere dall'imperatore la promessa di nuovi magliari liberali. Alcuni si sono commossi subito; altri, al tutto.

La lega nazionale ha tenuto il suo terzo congresso comunale a Trento il 28 e 29. Il presidente Giorgio Piccoli di Trieste espone i programmi della Lega che, fondata a Trento nel 1864 con 33 gruppi, ha avuto 50 al tempo del 17° congresso tenuto a Roma, e 54 al tempo di quello di Gorizia ed ora ne ha 82. I soci da 7003 sono saliti a 21.747. Fu eletto presidente per il futuro anno il dottor Taddei di Trento.

La questione delle riforme in Armenia è finalmente entrata in un campo pratico. Dopo le molte solite tergiversazioni la Porta ha dichiarato di accettare il progetto di riforme proposti dall'Inghilterra, Francia e Russia, salvo alcune riserve riguardanti l'applicazione. È difficile prevedere quando questa risoluzione della Porta avrà qualche pratico effetto. In Macedonia, specie verso la frontiera bulgara, avvengono d'assoluto le dimostrazioni dei quali non è interamente disimparata dal mistero del quale in Turchia si cerca di nascondere il più semplice avvenimento. Le notizie di Costantinopoli sono in aperta contraddizione con quelle di Sofia e di Vienna, dove si crede ad un imminente ed importante movimento insurrezionale.

Le Costantinopoli giunte anche le notizie di un completo accordo fra gli ufficiali militari di Costantinopoli, dove si tramana contro il palazzo. Alla notizia si appressavano vari pederasti, fra gli altri questo: trenta allievi della scuola erano stati imbarcati per destinazione ignota. Due giorni dopo i rappresentanti ottomani al congresso hanno avuto l'incarico di dichiarare assolutamente priva di fondamento questa notizia.

La Germania manda due o tre delle sue navi nelle acque del Marocco per chiedere soddisfazione della decisione di dichiarare assolutamente priva di fondamento questa notizia.

La campagna dei francesi nel Madagascar continua lentamente, poiché l'avanzare nell'interno è reso più difficile dalle difficoltà topografiche e climatiche e dalla necessità

di portarsi dalla costa tutto quanto è necessario ad approvvigionare le truppe.

A Monbata è stata definitivamente fatta la cessione ufficiale all'Inghilterra di tutto il territorio appartenente alla società indiana dell'Africa Orientale.

Al Brasile dove avvenimenti succeduti a breve distanza di un giorno, potrebbero contribuire a rendere un po' di calma a quel travagliatissimo paese, dove vivono circa 10 milioni di italiani. L'ammiraglio Floriano Peixoto, ex-presidente della Federazione, o, per meglio dire, ex-dittatore, che si preparava a riprendere il posto al debole Moraes, presidente attuale, è morto in una piccola città dello Stato di Minas Gerais. Un giorno prima, l'ammiraglio Sabdano de Gama, capo dell'ultima insurrezione militare, ed ora della rivoluzione nello Stato di Rio Grande, circondato dalle truppe del governo, si suicidava. Ma per quanto in rivoluzione a Rio Grande non è cessata il generale Tavares ne ha già preso la direzione.

Dall'isola di Cuba il Martinez Campos continua a chiedere rinforzi. Dice che gli basterebbero ancora 14.000 per entrare nella capitale, e 100.000 per la difesa delle piazze, ma non dubbia di donare la insurrezione in breve tempo. Stando all'ultimo stato il Macao, generale degli affari, sarebbe stato fatto prigioniero dalle truppe spagnole.

Esigendogli dei cacciatori a fuoco sulla corazzata tedesca *Kurfürst Friedrich Wilhelm*, una cartuccia esplose anzi tempo. Rimase ucciso il Macao, generale degli affari, e fu gravemente ferito, fra i quali un ufficiale.

Un incidente violentissimo distrusse a Parigi parecchie fabbriche, e case e negozi nel quartiere commerciale al sud della città. Vi furono 7 morti e molti feriti: 10 milioni di lire. Un altro incidente scoppiò nel pomeriggio dell'11, in via Rochecourt nello stabilimento Godillot, fabbricante di fornelletti militari. Impotenti i pompieri a domare per mancanza d'acqua, il fuoco si estese a 14 case vicine, dalle quali gli abitanti terrorizzati fuggirono. Verso sera il fuoco pareva domato; ma riprese con maggior vigore sulla mezzanotte e non poté essere veramente domato prima della mattina dell'12 seguente. Un pompiero morì e 4 feriti.

Si completa l'opera

LA CHINA

VIAGGI DI

J. THOMPSON e T. CHOUTZÉ

Riccamente illustrati da schizzi e fotografie originali



L'interesse generale è ora rivolto all'estremo Oriente. Dalla guerra del 1895 la Cina esce vinta e umiliata; e deve la sua sconfitta all'essere da tanti secoli stazionaria. Restano pertanto di grande attualità i celebri viaggi di J. Thompson e T. Choutzé. Il primo conduce il lettore a Hong-Kong, a Canton e in tutta la provincia, per il fiume delle Perle, a Macao, a Swatow, a Tchia-Tai, a Sui, a Amy, nell'ISOLA DI FOROSA (ora caduta all'Giapponese), nei porti, nei villaggi dell'interno... il secondo conduce a Pechino, la capitale, dove ha potuto introdursi anche nel palazzo imperiale, e poi visita il nord della China. Questi viaggi sono superamente illustrati.

Un vol. di 420 pag. in-8 grande, riccamente illustrato da 167 incisi.

LIRE CINQUE.

Legato in tela o cart. **LIRE OTTO.**

DIRIGERE COMMISSIONI E VAGLIA A FRATELLI TREVES, EDITORI, DI MILANO, VIA PALERMO, 2.

Edm. De Amicis

COLORE

Libro per i Ragazzi

174.^a edizione

L. R. - In tela e cart. L. S.

Ediz. in-8 illustrata da 200 dis.

LIRE DIECI.

Dir. vaglia al Fr. Treves, Milano.

Reclamazione pubblicazione

U' UCCIDERE O MORIRE

ROMANZO DI R. ALT

Un volume in-16 di 366 pagine

UNA LIRA.

Dir. vaglia al Fr. Treves, Milano.

Reclamazione pubblicazione

REIETTO E REDENTO

ROMANZO DI E. WEBER

Un volume in-16 di 366 pagine

UNA LIRA.

Dir. vaglia al Fr. Treves, Milano.

CUBA

LA PERLA DELL'ANTILE

DI A. GALLIENGA

Un vol. in-8 grande con 10 incisi. e una carta dell'Isola di Cuba

LIRE 1,50.

Dirigere commissioni e vaglia al Fratelli Treves, Editori, in Milano.

È uscita la Terza Edizione del nuovo libro

IL SALOTTO DELLA CONTESSA MAFFEI

E LA SOCIETÀ MILANESE (1894-1895)

DI RAFFAELLO BARBIERA

con scritti e ricordi inediti di Balzac, Manzoni, Verdi, Casini, E. Treves, Venosta, Alinari, Tenco, A. Naffi, Corbelli, G. Carcano, G. Grandi, Treves, Corbelli, Naffi, Giannina Maffei, Dandolo Stern, List, ecc.

Un volume in-18 di 350 pagine con 3 incisioni

LIRE QUATTRO.

Dirigere commissioni e vaglia al Fratelli Treves, Editori, Milano.

NUOVA EDIZIONE POPOLARE DE

Gli Albori della Vita Italiana

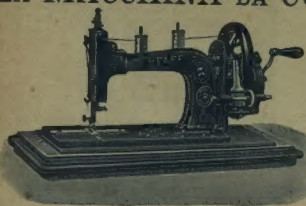
CONFERENZE DI

Olindo Guerrini, P. Villari, P. Molmenti, R. Bonfanti, R. Bonghi, A. Graf, F. Tocco, P. Rajna, Ad. Bartoli, F. Schupfer, G. Panzicelli, E. Panzicelli, E. Masi.

Lire Quattro. — Un volume in-16 di 412 pagine, con prefazione di G. B. I. A. G. — **Lire Quattro.**

DIRIGERE COMMISSIONI E VAGLIA AL FRATELLI TREVES, EDITORI, DI MILANO, VIA PALERMO, 2.

LA MACCHINA DA CUCIRE 'PFAFF',



recentemente perfezionata è la migliore per famiglie ed artigiani. Prestasi qualunque garanzia perchè a causa del suo grandioso stabilimento la fabbrica è in istato di fornire macchine della più alta perfezione possibile.

DOMANDARE CATALOGO ILLUSTRATO

G. M. PFAFF, Kaiserslautern (Germania).

Fabbrica di Macchine da cucire.

Fondata 1839.

Operai 700.

NUOVA EDIZIONE ECONOMICA

LA VITA PROLUNGATA

COL METODO BROWN-SEQUARD

DOTTOR L. H. GOIZET
Venditore dell'INSTITUT SEQUARDIEN

Versione italiana del Dottor RAFFAELE JONA

Rappresentante esclusivo per l'Italia

dell'INSTITUT SEQUARDIEN DI PARIGI

50 CENTESIMI.

Dirigere commissioni e vaglia ai Fratelli Treves, editori, Milano.

È USCITA LA SETTIMA DISPENSA

STORIA D'ITALIA

IL RINASCIMENTO

E LE SIGNORIE ITALIANE 1300-1530

TESTO DI
Francesco Bertolini

ILLUSTRAZIONI DI
Lodovico Pogliaghi

Abbiamo intrapresa la pubblicazione di un nuovo volume della grande *STORIA D'ITALIA*, narrata da F. Bertolini e illustrata da L. Pogliaghi e E. Matania. Il pubblico, che ha accolto con entusiasmo un'opera che esce dall'ordinario, sia per il rispetto storico e letterario, sia per il rispetto artistico, sarà lieto di quest'annuncio.

L'illustre scrittore, che ha già narrato la *Storia di Roma* (la quale ora fu tradotta anche in greco), e la *Storia Italiana del Medio Evo*, è facendo un gran salto, la *Storia del Risorgimento Italiano* nel nostro secolo, è appresta ora a riempire la lacuna. Il doppio titolo l'ampiezza dell'argomento e del periodo storico che s'imprende a narrare. Il quale pigliando le mosse dal primo giubileo romano-papale, chiude col la caduta della repubblica fiorentina (1300-1530). È, da un lato, la storia della cultura classica, che risorge; la storia delle arti, da Giotto a Raffaello, da Brunelleschi a Michelangelo e a Leonardo; la storia della letteratura, dall'Alighieri e dal Petrarca al Poliziano e al Machiavelli; — e dall'altro lato, è la storia delle Signorie che sorgono sulle rovine dei Comuni; la storia dei conquistatori, i loro capitani del popolo o podestà, oggi signori e sovrani assoluti: i Visconti e gli Sforza, i Gonzaga e gli Estensi, gli Scaligeri e i Carraresi, i Medici, i Papi e i Bentivoglio, ecc.; è la storia del papato, nell'era Avignonese, nello scisma d'Occidente, nel secolo che prende nome da Leone X. E, da ultimo, è la storia delle invasioni, che creano pur troppo una nuova specie di Signorie, le straniere.

Il racconto, dovuto al nostro eminente storico nazionale, com'è ormai chiamato il Bertolini, sarà illustrato da grandi quadri di Lodovico Pogliaghi. Quest'artista, ormai celebre, che l'anno scorso ha avuto la massima distinzione all'Esposizione di Monaco (Baviera) appunto per i suoi cartoni che servono ad illustrare le nostre storie di Roma e del Medio Evo, illustra ora il Rinascimento con la stessa genialità artistica e con lo stesso gusto sapiente.

Ecco a dispense di 32 pagine splendidamente illustrate nel formato (in-folio) degli altri volumi della *STORIA D'ITALIA*

La dispensa - **LIRE DUE** - La dispensa

Associazione al **RINASCIMENTO** e le **SIGNORIE ITALIANE: LIRE QUARANTA**

Le sette dispense già pubblicate contengono i seguenti quadri:

Cerimonia religiosa nel tempio di San Francesco ad Assisi.

Ingresso di Enrico VIII in Milano.

Saccheggio delle case dei Torriani.

Incoronazione di Lodovico il Bavaro in San Pietro.

Dante alla corte di Cangrande.

Ingresso trionfale di Cangrande della Scala in Padova.

Il conte Panigo alla battaglia di Parabiago.

Azzone Visconti riceve la deputazione del Consiglio generale che lo nomina Signore popolare di Milano.

L'arresto di Bernabò Visconti.

La nozze di Valentina Visconti. - Il banchetto.

Gian Galeazzo Visconti proclamato Duca di Milano.

Costruzione del Duomo di Milano.

Morte di Gian Galeazzo Visconti.

Supplizio dell'ultimo dei Pusterla.

Morte di Gian Maria Visconti.

Filippo Maria Visconti e l'astrologo.

Il conte di Carmagnola minaccia Filippo Maria Visconti.

Il Petrarca coronato in Campidoglio.

Cola di Rienzo spiega al popolo i quadri simbolici.

Cola di Rienzo sul Campidoglio.

Marzia degli Ordelaffi alla difesa di Cesena.

La banda del Duca Guarnieri nell'Umbria.

Il Cardinale Albornoz davanti a Urbano V sul lido di Corneto.

Eccidio di Cesena compiuto dal Cardinale Roberto di Ginevra.

Caterina da Siena e Papa Gregorio XI.

Il Conclave Romano del 1378.

L'antipapa Baldassare Cossa si prostra davanti a Martino V in Firenze.

Il duca di Atene nel Palazzo del Comune in Firenze.

La peste di Firenze nel 1348.

Sono già pubblicati i seguenti volumi:

STORIA DI ROMA • Risorgimento Italiano • MEDIO EVO

dalle origini italiane

fino alla caduta dell'Impero Romano e l'invasione dei barbari

(1815-1870)

dalle invasioni barbariche fino a tutte il 1300

Un vol. di 700 pagine in-folio con 231 disegni di L. Pogliaghi

LIRE Quarantacinque.

Un vol. di 720 pag. in-folio con 96 grandi quadri di E. Matania

LIRE Quarantacinque.

Un volume di 850 pagine in-folio con 82 grandi quadri e 36 incisioni di L. Pogliaghi

LIRE Quarantacinque.

DIRIGERE COMMISSIONI E VAGLIA AI FRATELLI TREVES, EDITORI, MILANO, VIA PALERMO, 2, E GALLERIA VITTORIO EMANUELE, 64 E 66.

FIOR D'ORO

RECENTISSIMA PUBBLICAZIONE

ROMANZO DI
ANTON GIULIO BARRILI

Un volume di 340 pagine: **Lire 3,50.**

Dirigere commissioni e vaglia ai Fratelli Treves, editori, Milano.

IN CASA E FUORI

LIRE d'istruzione e d'educazione

Racconta dialoghi illustrati in cui sono spiegati e commentati circa 2000 vocaboli per la lingua e la lette

di
P. PERROCCINI

LIRE DUE. — Un vol. in-8 di 210 pagine con 206 tinte. — **LIRE DUE.**

Dirigere commissioni e vaglia ai Fratelli Treves, editori, in Milano.

Raschini-Pallavicini Carlo, Genova.

La Principessa

ROMANZO DI JARRO

Una Lire. — UN VOLUME IN-16 DI 320 PAGINE. — Una Lire

Dirigere commissioni e vaglia ai Fratelli Treves, editori, in Milano.